

**ББК 82.3 (2 тоҷик) + 83.3 (2 тоҷик) + 838
Б-86**

Мураттиб ва таҳиягар: Бозор Борон

Бо қарори Шӯрои олимони Пажӯҳишгоҳи рушди маориф ба номи Абдурахмони Ҷомии АТТ тахти № 4 ба чоп тавсия шудааст.

Падарон, модарон, мураббияҳо ва омӯзгорони арҷманд!

Шумо акнун аз мутолиаи ҷилди чоруми «Тазкираи адабиёти бачагон», ки он ба эҷодиёти даҳонакии халқамон бахшида шудааст, метавонед лаззати бадеӣ ва зебӣ бардоред.

Дар китобчаи мазкур бо афсона, суруду тарона, бозихои тезгӯяк ва чистонҳои дилошӯб, ки халқи тоҷик дар тӯли солҳои зиёде ҳамчун гавҳари ноёб офаридааст, баҳравар мегардед. Ва мутмаинем, ки кӯдакони синни томактабӣ ва хонандагони синфҳои ибтидоиро низ бо ин намунаи жанрҳои адабӣ - бадеӣ аз наздик шинос менамояд, то ки хурдсолон ҳам аз ин дурдонаҳои офаридаи халқи хеш бохабар ва баҳравар гарданд.

ДУШАНБЕ - 2016

ПЕШГУФТОР

Халки тоҷик ханӯз аз давраҳои қадим дар тарбияи фарзандони худ эҷодиёти бадеиро васеъ истифода карда омадаанд ва меоянд, то дар дили бачагон ба воситаи калом бадеъ ба зебоиҳои ҳаёт шавку рағбат парваранд. Ҷиҳатҳои гуногуни моҳияти зиндагиро ба идроки онҳо расонанд. Ҷамҷунин ҳиссу фикр, ҷаҳонбинӣ ва ҷаҳонфаҳмии онҳоро вусъат диҳанд. Дикқати бачаҳояшонро ба самтҳои муҳим ва самарабахши муносибатҳои одамай ҷалб намоянд.

1

Барои волидайн, мураббӣ ва омӯзгор

Истифодаи сухани нафису мавзун – маҳсули эҷоди бисёр наслҳои гузашта ва имрӯза аз зодрӯзи кӯдак сар карда, дар ҳамаи марҳилаҳои ҳаёти ӯ асрҳои инчониб давом карда омада истодааст.

Таваллуди кӯдак ба оила, хешу табор ва ёру дуст шодкомиҳо меоварад: ҳамдигарро табрик мегӯянд, ба хушхабар шодиёна медиханд, сурудхонию рақсу бозӣ барпо мегардад, баъд ҳар сари чанд вақт ба шукри серӯза, панҷрӯза, ҳафтрӯза, чилрӯза ва соҳибном шудани кӯдак маросимҳо барпо мkunанд. Дар рӯзҳои гахворабандон занҳо зиёфат ораста, дар ҳаққи бача суруд мехонанд:

*Бача, бача, ҷони бача,
Худо ниғаҳбони бача,
Ҳар кас хӯрад оиши бача,
Дуо кунад ҷони бача.
Шамсу қамару ситора
Ҳамеша ҳамроҳи бача.*

Ба муносибати ин маросимҳо ва ҳаракатҳои аввалини беихтиёри, кӯдак, мисли сарҷунбонӣ, қадаммонӣ, лелакбозӣ сурудҳо эҷод шудаанд, ки дар онҳо кӯдак бо меҳри зиёд навозиш меёбад. Масалан, вақте ки бори аввал «дада», «ата», «падар», «додо», «оча», «бӣбӣ, момо...) мегӯяд, суханони зеринро мешунавад:

*«Дада», «дада!»
Чони дада!
Тарбузи гелони дада
Химчаи ларзони дада.
Танӯри тафсони дада,
Нахӯди бирёни дада,
Фунчаи хандони дада...*

Сурудҳои дар навозиши кӯдак гуфташуда дар фолклори тоҷик мавқеи махсус доранд. Занон, модарон, хоҳарон, модаркалонҳо суруд хонда, кӯдаконро «алла» мегӯянд ва навозиш мекунанд. Бисёре аз аллаҳо ва сурудҳои навозиш бадеҳатан эҷод мешаванд, бинобар ин, баъзан нусхаҳои гуногун пайдо кардаанд.

Дар аллаҳои марбути замони гузашта вазъи ҳоли модарон, ғаму шодӣ ва ҳаяҷони дили онҳо изҳор шудааст, эътироз аз зиндагонии қашшоқона ва тақдирӣ паст акс ёфтааст, нақше аз ҳаёти чамбиятӣ ва иҷтимоӣ мондааст.

Дар сурудҳои навозиш ва дӯстдорӣ ҳарчанд, ки онҳо шоду масрур кардани бачаро дар уҳда доранд, рози дили калонсолон, орзуву умедҳои ширини онҳо акс меёбад. Ин сурудҳо ҳаҷман хурданд, вазни сабук ва хушоҳанг доранд, тавсифу ташбеҳ ва истиораҳои дилчаспро дар бар мегиранд.

*Ҳамту писар кӣ дорад?
Подшоҳ ба тахт надорад.
Вазири вақт надорад.
Муфти аълам надорад,
Муфти аълам надорад!
Қозӣ, аъзам надорад!*

Луғат:

Аълам арабӣ китобӣ

1. олимтар, донишмадтар; олими калон.
2. таърихӣ дар аморати Бухоро, мансабе буд, ки ба калонтарини муллоҳо дода мешуд.

Аъзам- азимтар, калонтар, сарвазир.

Қозӣ- 1. арабӣ китобӣ ҳуқумбароранда
2. таърихӣ мансабдори шаръӣ дар аморати Бухоро.
Муфтий 1. мансуб ба муфт, ройгон, бепул.
2 а. динӣ. мансаби олии динӣ дар Тоҷикистон,
Муфтии мусулмонони Тоҷикистон

*Духтар дорам гул барин,
Мурчу қаламфур барин,
Пиёзи анзур барин,
Себи Самарқанд барин,
Анори тошканд барин!*

Баъд падару модар, бобою модаркалон, хоҳару додарон ба кӯдакон суруд ёд медиханд. Ин сурудҳо дар бораи худи бачагон, падару бобоён, дар бораи табиат, парандагон, растаниҳо, офтобу моҳ, ситораҳо ва монанди инҳоянд.

Дар онҳо осори ақидаҳои анимистӣ – як навъи тафаккури ибтидоӣ, ки аз рӯйи он тамоми чизҳои дунё чондор пиндошта мешуданд ва тотемизм – ақидаи одамони ибтидоӣ, ки аз рӯйи он инсон бо ҳайвонот, парандагон ва растаниҳо хеш доништа мешуд, падидор аст. Бачагон моҳи дурахшоро дида, шодикунон суруд мехонанд:

*Моҳомо кулча те!
Апачамба бача те.*

Ба офтоб рӯ оварда, аз он хоҳиш мекунанд, ки ба бачагон зебӣ ва нуру сафо бахшад:

*Офтоб баро ба рӯям,
Нукрапӯнак ба мӯям,
Ҳалқай зар ба гӯшам,
Кӯҳна шавад, фурӯшам.*

Мусичаро дар лаби бом дида, покӣ ва бегуноҳии онро таъкид карда, ба воситаи суруд дар ҳаққи он изҳори ғамхорӣ мекунанд:

*Мусичаи бегуноҳ,
Болои сандали баро,
Аз нӯлакат муччӣ кунам,
Аз думакат қайчӣ кунам.*

Сурудҳои мансуби табиат ва ҷонварон бачагонро бо табиат ва олами ҷонварон шинос месозанд. Ба инкишофи тасаввур ва дониши онҳо ёрӣ мерасонанд. Зимнан бояд илова кард, ки ин қисми фолклори бачагон дар асоси таҷрибаи зиндагӣ ва мушоҳидаҳои дақику амиқи мардум эҷод шудаанд. Дар сурудҳо, агарчи ба шакли одӣ бошад ҳам, муносибати одамон ба ҳодисаҳо, ашёҳои табиат ва муносибатҳои ҷамъиятӣ тасвири худро ёфтааст.

Дар поёни зимистон, ҳамин ки ба замин нафаси гармӣ расида, барф об мешавад, дар дашту теппаҳо гули зардак ё сияҳгӯш мерӯяд. Бачаҳо чида, гулдаста баста, сурудхонон ба мардум аз баҳор мужда мерасонанд. Омадани турна низ аз расидани баҳор дарак медиҳад:

*Турна қатор меояд,
Аргамчинвор меояд.
Вақти баҳор меояд,
Мавсими қор меояд...*

Дар бораи баҳор, борони баҳорӣ, иди қадимии мардуми тоҷик – Наврӯз, ки ба муносибати оғоз ёфтани Соли нав (21 март) баргузор мешуду мардуми шодмон ба дашту ҷойҳои сабззор баромада, гӯштингирӣ, бузқашӣ, рақсу бозӣ ташкил мекарданд, ҳар гуна сурудҳои бачагона вучуд дорад, ки яке бо номи «Баҳори лолазор омад» машҳур аст. Дар ин суруд манзараи аз нав зинда шудани табиат, қолини сабз пӯшидан ва ба гулзор табдил ёфтани

дашту дара, доманаҳои кӯҳҳои осмонбӯс, талу теппа, боғу хавлиҳо тасвир шудааст.

Мардум ба муносибати Наврӯз ҳамдигарро табрик мегӯянд ва орзу мекунанд, ки баҳор муътадил шавад, бориш аз ҳад нагузарад ва кам ҳам нашавад. Дар гузашта ризқи мардум ба ҳиммати баҳор вобаста буд. «Соле, ки нақӯст, аз баҳораш маълум» - ин зарбулмасали халқ бесабаб эҷод нашудааст. Борони баҳорӣ, ки ба зиндагӣ на танҳо файзу тароват, балки баракат ҳам меоварад, дар сурудҳои халқӣ «дӯсти меҳрубон» номида шудааст.

Бисёр сурудҳои бачагон мансуби айёми тобиистон, тирамоҳ ва зимистон ба ҳайвонот, парандагон, ҳашарот баҳшида шудаанд. Дар онҳо аз шиносӣ бо аҷоиботи олами беруна ба ҳаяҷон ва ба вачҳ омадани хурдсолон ифода гардидааст.

Назми халқии бачагон силсилаи сурудҳоеро дар бар мегирад, ки бо ягон маросим, урфу одат ва ё фаслҳои сол вобастагӣ надоранд ва лавҳаҳои ҷудогонаи ҳаёти маишӣ, осори воқеаҳои таърихию дар бар мегиранд.

Духтараке аз бечорагии худ ва беқадрии меҳнаташ шикоят мекунад:

*Чарх мересам дар айвон,
Пул мекунам ба алвон.
Алвон ба ман чӣ кора,
Ман духтари бечора.*

Дар суруди дигар, ки вақти иҷрои он духтаракон ду дасти ҳамдигарро маҳкам дошта ва худро ба ақиб кашида, гирд мегарданд, ҳайрати таҳсиномези мардум аз рафтори духтаре ифода шудааст, ки ба тақдираш тан надода, ба душманони асоратовари худ зарба заадааст.

Дар байни бачагон суруде низ паҳн шудааст ки дар он духтареро аз сари чашма дуздида, ба шавҳари бегона бурда фурухтани роҳзанон тасвир ёфтааст.

Яке аз сурудҳои халқӣ, ки «Биё, баҳор!» ном дорад, бачагонро бо рафти кор шиносо менамояд. Завқи бачагон

ба ханда, ба ҳазлу шӯхӣ зиёдаст. Онҳо шӯхиомез ва дилсофона ба феълу атвор ва намуди ҳамдигар механданд ва инчунин ягон рафтори номақбули калонсолонро ҳаҷв мекунанд:

*Амакам – бенамакам,
Як парча нони гармакам!*

* * *

*Вой дастам, вой дастам,
Зани амаки мастам,
Санг катӣ зад ба дастам,
Вой дастам, вой дастам!*

Хулоса, шеър дар ҳаёти маънавии бачагон мавқеи муҳим дошт ва дорад. Мардум дараҷаи фаҳмиш ва имконияти дарккунии бачаро ба эътибор гирифта, сурудҳое эҷод кардаанд, ки бачагонро ба шавқ меоваранд, ба онҳо лаззати бадеӣ мебахшанд ва мароқи онҳоро ба нафосати сухан ва зебоии ҳаёт афзун мегардонанд.

2. СУРУДУ АФСОНАҲО

Суруд дар аксари афсонаҳои халқии бачагона нақши калон мебозад.

Бибигамбусак, ки ошноқобӣ меравад, дар роҳ қурбоққаро дучор мешавад. Қурбоққа ба гамбусак таклиф мекунад, ки дӯсти ӯ шавад.

Гамбусак мегӯяд, ки агар бо ягон сабабе аз ман қаҳрӣ шавӣ, чӣ кор мекуни?

- Қаҳрам биёд, - гуфтааст қурбоққа, - чашмонамро ало карда, аз поят кашида ба об мепартоям. Бибигамбусак дар ҷавоб шеър мегӯяд:

*Озорам ман, безорам,
Тоқати ин надорам.*

Баъди ҷустуҷӯ Гамбусак бо муш ошно мешавад.

Баъд мушак ҳар боре ки ба хонааш бармегардад, ба унвони дӯсташ шеър мегӯяд:

*Мағзу мавиз овардам,
Ҳар чӣ, лазиз овардам.
Тезтар ин ҷо бароед,
Дарро ба ман кушоед!*

Духтари мири мушон рашк карда, гамбусакро ба об мепартояд.

Гамбусак аз даруни об ба раҳгузарон бо шеър мурочиат мекунад. Мушак ба сари ҷӯй меояд ва гуфтугӯи ӯ бо гамбусак бо шеър давом мекунад.

Суруд дар банду баст ва мундариҷаи дигар як афсонаи машҳури халқӣ низ аҳамияти дараҷаи аввал пайдо кардааст. Ба воситаи суруд бузу гӯсфанду гӯсола аз гургон ҳалос мешаванд. Онҳо ҳамсафар шуда, дар як маҳал пӯсти гургро, ки дар роҳ ёфта буданд, ба назди остона андохта, ба сифати меҳмони ноҳонда ба хонаи гургон даромада мемонанд.

Вазъият душвор - онҳо ба дасти гургон афтоданд. Гургҳо шодӣ мекунанд ва бо навбат суруд меҳонанд. Ҳар кадом дар суруди худ ба хӯрдани кадом «меҳмон» майл доштанишонро баён мекунанд.

Баъд буз, гӯсфанд ва гӯсола ба сурудхонӣ навбат гирифта, бо тантана эълон мекунанд, ки онҳо кушандаи гургонанд. Гургҳо трсида гурехта мераванд.

Бисёр афсонаҳои бачагонаи дар бораи ҷонварон, ҳамин ҳел бо сурудҳо фаро гирифта шудаанд.

Дар байни афсонаҳои сеҳрангез низ афсонаҳои суруддор мушоҳида мешаванд. Яке аз ин қабил афсонаҳо, ки «Булбулаки саргашта» ном дорад, осори ақидаҳои давраҳои бисёр қадимаро дар хусуси гӯё баъди марг ба ҷонваре табдил ёфтани инсон дар бар кардааст. Духтарак устухонҳои додараки гургхӯрдаашро чамъ карда, ба ҳалтача андохта, ба шохи дарахт овехта мемонад. Устухон

ба булбул табдил ёфта, ба аз кирдори падар ва модарандари сабабгори марги ӯ шудааш суруд мекунад:

*Аз барои моиндар,
Моиндараки бадқаҳр,
Падарам маро ронда,
Гургак маро хӯрда.
Чон хоҳари дилсӯхта,
Устухонамро чида,
Дар кадуча андохта,
Шохи чинор овехта.
Ман булбули саргашта,
Дар кӯҳу даман гашта.*

Дар яке аз машҳуртарин афсонаҳои бачагона «Бузаки чингилапо» гуфтугӯи байни бузу саг, бузу шағол ва бузу гург фақат бо шеър давом мекунад.

20 ғоизи бештар аз 200 хели афсонаҳои оид ба ҳайвонотро афсонаҳои ташкил медиҳанд, ки дар шеър бунёд ёфтаанд. Мардум ба воситаи ин қабил афсонаҳо ба сухани манзум , ба шеър шавқи бачагонро тарбия кардаанд, оҳанги гуворо ва муносибати нафиси суханро дар хотири онҳо нишондаанд.

Мақоми назм дар афсонаҳои бачагона аз ҳамин ҳам равшан ба назар мерасад, ки аксари афсонаҳо сарафбори манзум –сарафсона доранд. Сарафсонаҳо бо мақсади ба шунидани афсона омода кардани одамон гуфта мешаванд.

Бисёр сарафсонаҳо дар байни бачагон чун сурудҳои мустақил низ интишор ёфтаанд. Илова бар ин, бояд гуфт, ки байни бачагон баъзе афсонаҳо дар шакли назм паҳн шудаанд. Монанди «Чӣ газид?», «Мурғак», «Ҷӯху, ӯху».

Манзумаи «Чӣ газид?» байни бачагон дар шакли бозӣ ҳам машҳур шудааст. Як бачаро гӯё «ору мегазад». Бача «вой-вой» гӯён садо мебарорад. Дигарон ӯро миёнагир мекунанд ва савол медиҳанд: - Чӣ газид? Бачаи «ору газид» бо имову ишора ҷавоб мегардонад:

*- Э кошкӣ гунда мегазид,
Болои кунда мегазид,
Э вой, мана дупар газид!*

Барои бачаҳо гуфтан ва шунидани афсона, суруду тарона ва чистону тегӯяк мисли бозии пуршавқ аст. Онҳо одатан асарҳои манзуми халқиро месароянд ва бозикунон бо ҳаракатҳои гуногун иҷро менамоянд. Аз ин рӯ, ҳаёти бачагонро бидуни олами бозию бозичаҳо тасаввур кардан душвор аст.

Бозӣ дар ҳар навъу мазмун ва шаклу мундариҷа нишонаҳои аввалини фаъолияти бошуурона ва инчунин фаъолияти ҷамъиятии кӯдак ба шумор меравад. Кор, хизмат ва фаъолият барои одами калонсол чӣ қадаре ки аҳамият дошта бошад, бозӣ дар ҳаёти бача ҳамон қадар аҳамият дорад.

Бача дар бозӣ чи хеле, ки бошад, ҳангоми калон шуданаш, дар кор низ бисёртар ҳамон хел мешавад.

Бинобар ин, тарбияи коркунӣ оянда пеш аз ҳама ҳангоми бозӣ ба амал меояд.

Ин гуфтаҳо тасдиқ мекунанд, ки бозӣ мисли дарсест, ки аз он бачагон дарсе меомӯзанд, ба чизе омил ва омода мешаванд.

Дар давоми асрҳо бозиҳои зиёде эҷод шудаанд, ки ҳар кадоме қоида, тартиб ва мавриду низоми нонавиштадоранд ва шавқманд ва шавқмандони бозӣ онҳоро бо тафсилоташон меомӯхтанд ва аз худ мекарданд.

Бозиҳо ба синну соли онҳо мутобиқат мекунанд. Бозиҳои бачагони якуним-дусола бо иштироки фаёлонаи калонсолон мегузаранд. Масалан, дар бозии машҳури «Ҳавзак – ҳавзак» калонсоле дасти кӯдакро гирифта, ба ангушти ишоратии дасти дигар аввал кафи кӯдакро нишон медиҳад ва баъд ангуштҳои ӯро як-як қат карда, суруд мегӯяд ва ба ин восита бачаро ба завқ меоварад:

*Ҳавзак, ҳавзак,
Гирдаи сабзак-*

*Ору биёд, об хӯрад,
Оҳу биёд, об хӯрад.
Ин гов кушад,
Ин нӯст канад,
Ин пазаду соз кунад,
Ин хӯраду ноз кунад.*

Ин майдак кучо буд, ки шӯрбо нарасид?!

*Чулулу,
Барги каду!*

Ин навъ бозихоро бачаҳо зуд ба хотир мегиранд ва меқӯшанд, ки бе иштироки калонсолон мустақилона иҷро кунанд.

Бозихои бачагони панҷ – ҳафтсола нисбатан мураккабанд ва одатан сюжетдоранд ва хусусияти дастаҷамъӣ ба худ мегиранд. Чунончи, ҳамаи иштирокчиёни «Духтурбозӣ» аввал нақшҳои худро аниқ мекунад, яъне яке духтур, дигаре бемор, сеюмӣ ронандаи мошини ёрии таъҷилӣ ва чаҳорум модари бемор мешавад. Дар бозихои «Сӯзани тилло», «Лелак лелаки боқӣ», «Тапар – тапар» ва монанди инҳо низ пеш аз шуруъшавии онҳо сармирҳо, яъне сардорони бозӣ, вазифаи ҳар як бозигарро муайян мекунад.

Бачаҳои ин синну сол шарту қоидаи ин бозиро хуб меомӯзанд. Агар ягон бача қоидаи бозиро вайрон кунад, ё надонад, ўро аз бозӣ меронанд.

Дар бозӣ нақши худро хуб иҷро кардан бачаро шодмон мекунад, ки аз иҷрои амале баромада метавонад ва аз ин қонё ва хушнуд мегардад.

Бача маҳз бо тавассути бозӣ бисёр ҷиҳатҳои зиндагиро дарк мекунад.

Бозӣ шуури ўро инкишоф медиҳад ва малакаи мустақилона фикр карданро ҳосил мекунонад. Бозии хуб ба инкишофи ҳисси рафоқат, дӯстӣ, хушёрӣ, зиндадилии бача ёрӣ мерасонад.

3. БОЗИҲО БО ШЕЪРУ ШУМУРАК

Бисёр бозиҳо бо шумурак шуруъ мешаванд ва аз он хусн мегиранд. Ба воситаи шумурак бачаҳо сармир таъин мекунанд ва бозигари сари пилла (маррачой) – ро муайян месозанд. Шумуракҳо ҳаҷман ва шаклан гуногунанд. Аксар аз мисраҳои кӯтоҳи қофиядор таркиб ёфтаанд ва дар онҳо суханбозӣ аҳамияти махсус пайдо мекунад. Масалан:

*Чору чанбар,
Беду анбар,
Ин духтарак аз кучо?*

*Аз кӯҳи ало – було!
Ту бишину ту баро!*

Умуман, бозиҳои бачагона бо шеърӣ шумурак, муколамаи қофиядору суханони мавзуну образнок фаро гирифта мешаванд ва аз ин рӯ, мавқеи онҳо дар тарбияи эстетикӣ хурдтаракон хурд нест.

4. ЧИСТОН

Дар ҳаёти маънавии бачагон чистонгӯӣ ва чистонёбӣ мавқеи калон дорад. Чистонҳои зиёде мавҷуданд, ки эҷодкунандагони онҳо одамони мушоҳидакор, нозукбин ва хушзеҳн будаанд. Ба олам бо назари дақиқ чашм андохта, аниқтарин аломат ва хислатҳои ҳодиса ва ашро муқаррар намудаанд.

Ҳар як чистони хуб асари мукамал аст. Дар қолиби шеъри равону салис ва ё насри мусачҷаи хушоҳанг эҷод гардидааст. Бачагон дар мавриди мувофиқ ба чистонгӯӣ ва чистонёбӣ машғул мешаванд. Яке чистон меғӯяд, дигарон бояд ҷавобашро ёбанд. Ёбанда таъриф мешунавад, таърифи ҳазломез: «дег ба сарат тағора». Ин ибора чӣ маънӣ дорад, маълум нест. Мумкин ҳама гап дар ҳамин набудани маъно бошад.

Ин ҳазл аст, бозӣ аст. Бачагон ба бемантиқӣ хандида шӯхӣ мекунанд.

Корней Чуковский яқинан чунин ҳодисаро дар назар дошта, дар китоби машҳури худ «Аз ду то панҷ» қайд кардааст, ки кӯдакро ин қабил калимаҳои маънояшон норавшан ва суханони ғайриоддӣ ба вачд меоварад.

Бачагон ҳатто дар давоми чистонгӯӣ шӯхӣ ва шодмонӣ мекунанд.

Агар чистон душвор бошад, гӯяндаро саволборон мекунанд:

- Чондор аст ё бечон?
- Ҳалол аст ё ҳаром?
- Дар ҳамин атроф аст ё не?
- Хурд аст ё калон?

Аммо саволҳо аломатҳои асосӣ ва бевоситаи ашё (предмет) - ро дар бар намегиранд. Бачагон бояд фикр кунанд, тамоми донишу фаҳмиши худро ба кор андозанд.

Агар ҷавоби чистонро наёбанд, гӯянда чизе талаб мекунад: шаҳр, деҳа, боғ, дарахт ва монанди инҳо. Вале бачаҳо ба додани ин чизҳо розӣ намешаванд, гӯё чизи бисёр зарур, қимат ва азизашонро аз даст медода бошанд. Аммо дар ин ҳолат маҷбур мешаванд, ки чизе ваъда кунанд вабачагон ҷавобро шунида, ба ҳоли худ механданд: ҳамин чизи оддӣ ба хотирашон нарасид – е!

Дар воқеъ, агар ёфтани чистон осон мебуд, аҳамияти ин бозии бисёр осон ва шавқовар кам мешуд ва дар сари масъалаи додан ё надодани чизе талош карда нишастан зарур намегардид.

Дар фолклоршиносӣ сабаби ваъда кардани шаҳре, деҳае, умуман молу мулк аз тарафи онҳое, ки ба чистонёбӣ ширкат мекунанд, муайян шудааст.

Дар гузашта дар доираи ҳокимони мамлакатҳо маҷлиси чистонгӯию чистонёбӣ барпо мешудааст. Аммо ин барои ҳокимон бозӣ набудааст. Агар як ҳоким мулзам (мағлуб) шавад, ба ҳокими дигар аз молу мулкаш чизе медодааст.

Барои бачагон бошад, чунин доду гирифт шартист ва танҳо ба шавқовар шудани бозӣ мусоидат мекунад.

Ёфтани ҷавоби баъзе чистонҳо, умуман душвор аст. Дар онҳо фақат рангу бӯ, саҳтию нармӣ, шаклу сохт, вазифа, садо, вазъияту мавқеъ, миқдори ашёву ҳодиса не, балки хислату рафтори гуворои он қайд мешавад. Хушёрӣ, гарсонҷакӣ ва дуздтабиатии муш ва зарарнокии он дар як чистони машҳур бо надомат хотирнишон шудааст:

*Талап – талати но шуд,
Падарлаънат кучо шуд?!*

Асбоби дигареро, ки инсон барои осон шудани кори худ ихтироъ кардааст, «чигина» меноманд. Онро дар шроити пасту баланди кӯҳсор чуфти гов ё асп мекашад.

Мардум дар эҷоди чистони оид ба чигина муболиға ба кор бурдаанд садояшро ба раъду барқ ташбеҳ додаанд. Чор чӯбе, росте, ки дар чор кунҷаш барои нигоҳ доштани бор устувар карда шудааст, найза номидаанд. Бо чигина одатан дарзаӣ гандум мекашанд ва дар чистон хӯшаҳои пурбор табақи тилло ном гирифтааст:

*Осмони гуругур,
Чор найзаву ду айгур.
Болораву хамикаи,
Табақи тилло таи каи.*

Дар чистони дигаре, ки бо ҳамин навъ шаклу муболиға ҳайвони ба рӯзгори мардум бисёр лозим - модагов тасвир шудааст. Аз ин тасвир сурату сирати як ҷондори аҷиб ба ҷилва меояд:

*Дуто дорад - осмонкӯб,
Якто дорад - заминрӯб,
Чорта дорад - рӯғанӣ,
Чорта дорад - заминкӯб.*

Дар чистонҳои халқии тоҷикӣ ҳамаи ҳамон хусусиятҳои ба назар мерасанд, ки чистонҳои халқҳои дигар дар бар кардаанд. Як гурӯҳ чистонҳо дар нақшҳои садоӣ бунёд шудаанд. Онҳо садоӣ дар, камон, табар, соат,

садои пой, даст, шамол, асбобҳои рӯзгору хочагӣ ва монанди инҳоро акс мекунанд. Рӯзона бисёр тақрор шудани садои дар ва шабона як бор садо дода, то сахар хомӯш мондани он дар чистони зерин басо диққатангез тасвир шудааст ва тақрори овозҳои (ш, а, п, б) ба чистон оҳанги хос ва гӯшнавоз ато кардааст:

Рӯз – шап, шап,

Шаб – як шап.

Дар як гурӯҳ чистонҳо фақат ранг тасвир мешавад:

Зард асту зардолу не,

Сафеду шафтолу не

(Тухм)

Гурӯҳи чистонҳое, ки «арифметикӣ» ном гирифтаанд, асархоеро дар бар мегиранд, ки заковатмандона ва мохирунаанд. Дар онҳо ҳар рақам аҳамияти махсус пайдо мекунад ва ҳусне ба вучуд меоварад. Ана як намунаи ин кабил рақамҳо:

Аҷоиб як дарахт дидам дар ин бог,

Ки як тан дораду дувоздаҳ шох.

Ба ҳар шохаш он сад барг дорад,

Сафед як рӯ, сияҳ рӯйи дигар дорад.

(Сол, мох, рӯз, шаб)

Чистонҳо бо зиндагӣ, ҳаёти маънавии маишӣ ва таърихии халқ робитаи узвӣ доштани фолклорро собит (исбот) мекунанд. Онҳо маҳсули зиракӣ, мушоҳидакорӣ ва фаросати халқанд. Чистонҳо дар муайян намудани шабоҳат (монандӣ) ва ҳамрангии чизҳо ва ходисаҳои олами беруна, хусусиятҳои хос ва фарқҳои онҳо зеҳни комил ба қор андохтани мардумро нишон медиҳанд. Дар як чистони машҳур шабоҳати узвҳои ҷондоре бо узвҳои як қатор ҷонварони дигар бо оҳанги пуртантанаву муболиғаомез зикр мешавад:

Як саволе аз ту дорам, эй рафиқи боҳунар,

Дар биёбоне бидидам як аҷоиб ҷонвар.

Морчаиму мӯрпо, лайлакпару аждаришкам,

Ноқазону, филгардан, шерсина, аспар.

(Малах)

Луғат: Ноқа-а. китобӣ уштури мода.

Хар сифатеро, ки дар чистони халқӣ тасвир ё ишора мешавад, ба хубӣ тасаввур кардан мумкин аст, зеро дар он акси табиат, зиндагӣ, муҳити мушоҳидашаванда вучуд дорад.

Осмон ва сайёраҳое, ки ба назар мерасанд, табиат, парандаю ҳашарот, растаниҳо, инсон ва узвҳои он, ашӯҳои рӯзгор, олами меҳнат, техника ва бисёр чизҳои мансуби маориф, маданият (фарҳанг), илм ва амсоли инҳо мавзӯи чистонҳо қарор гирифтаанд.

Дар чистонҳое, ки фоклоршиносони тоҷик аз забони мардум навиштаанд, чизҳое тасвир шудаанд, ки кайҳо аз истеъмол баромада, ба таърихи гузашта тааллуқ доранд ва ҷавоби онҳо шарҳу баён металабад.

Яке аз ин чизҳо ҳаллоҷӣ ё чархи ресмонресист. Ҳаллоҷӣ (ихтирои халқи тоҷик) асбоби дастие буд, ки мардум барои аз пахта (пунба) ҷудо кардани чигит истифода мебуданд. Одамон дар бораи он чистонҳои зебо бифтаанд ва ба хусни хоси табиати сарзамини зебои худ ишора кардаанд:

*Сари кӯҳи белона,
Як сӯ барф, як сӯ жола.*

Дар айни замон бисёр чистонҳои нав эҷод шудаанд, ки ба ҳодисаҳои имрӯза дахл доранд. Дар баъзе чистонҳо аҳамияти ин ҳодисаҳо дар пешрафти ҳаёт таъкид мешавад. Қатор (поезд) зиндагии мардумро нисбатан осон кард ва инро мардум бо хурсандӣ васф кардаанд:

*Аз ин ҷо то Ҳисор,
Метозад қатор - қатор.*

*

*Ҳазорто буд, ҷондор буд,
Борҳошон як ҳазор буд,
Ҳафто бечон қатор шуд,
Борҳошон ҳафт ҳазор шуд.*

Дар ин қабил чистонҳо одатан санъати инкор ба қор бурда мешавад ва ба воситаи ин санъат бартариҳои нав ба

кӯҳна бо қаноатмандӣ қайд мешавад: кори ҳазор шутурро мекунад, аммо худ шутур нест; аз асп ҷафокортар аст, аммо ҷаву алаф намехӯрад, мисли фил бор мекашад, аммо на паранда аст, на даранда ва на аспи даванд:

*Об мехӯрад, дарранда нест,
Лачом дорад, чаранда нест.
Бор мекашад мисоли фил,
Тез меравад, паранда нест.*

(Автомашина)

Мардум ба воситаи чистонҳо дар бораи чизҳои муҳим ва ҳодисаҳои диққатангез изҳори ақида кардаанд. Алалхусус дар бораи хусусияти ачиби қалам, китоб, илм чистонҳои дилчасп офаридаанд:

*Як парча фатир доштем,
Тухми сиёҳ коштем.
Ба чашими худ бидидем,
Бо ақли худ шинохтем.*

(Китоб)

Илм дар чистони халқӣ ҳамчун гули беҳори ба ҳама даркор тасвир шудааст:

*Гуле дидам, ки он беҳор бошад,
На дар дашту на дар бозор бошад.
На кас ӯро харад, на кас фӯрӯшад,
Ҳамеша бар сараш бозор бошад.*

(Илм)

Чистон ба воситаи бисёр ин қабил фазилатҳои худ ба адабиёти бачагонаи тоҷик дохил шуд ва дар он мавқеи хосе ишғол намуд.

5. БОЗИИ «ТЕЗГҶЯК»

Як ҷузъи муҳими фолклори бачагон аз тезгӯяк иборат аст. Гуфтану шунидани ин қабил асарҳо чистонгӯйиро ба хотир меоварад. Бачае ягон тезгӯяк мегӯяд ва дигарон кӯшиш мекунанд, ки онро тез ва равону бурро такрор кунанд. Бачае, ки ин корро хуб иҷро менамояд, ҳуқуқи тезгӯяк гуфтан пайдо мекунад.

Ин машғулият баъзан ба бозии доманадоре табдил меёбад. Бачаҳо як нафарро сармир (ҳоким) ва дигарро котиб (ичроқунандаи ҳукм) интиҳоб мекунанд. «Ҳоким» мефармояд, ки тезгӯкро се карат такрор кунанд. Ӯ номи яке аз бозигаронро мегирад:

- Ҳасанҷон!

-Лаббай!

- Лабатон ба шакар, ҳам қанд хӯред, ҳам асал!

Шаб ба як шамшер сӣ сар шикаст.

Ҳасанҷон бояд фавран тезгӯяки мазкурро ба забон оварад. Агар се бор хуб баён кунад, «котиб» «ғолиб», «ғолиб» мегӯяд, баръакси ҳол ӯ чазо мебинад: яъне бо фармони «ҳоким» ё суруд мехонад, ё мерақсад ва ё ба масофаи муайян медавад, ба шарте ки бачаҳо берун аз синф ё гурӯҳ машғулият гузаронанд.

Дар байни бачагон тезгӯякҳое паҳн шудаанд, ки асосан дар рӯзҳои мо ба вучуд омадаанд. Қисме аз ин тезгӯякҳо ба қалами шоирон Убайд Раҷаб, Наримон Бақозода, Нуъмон Розик ва дигар эҷодкорон тааллуқ доранд.

Тезгӯякҳо зимнан аҳамияти таълимӣ доранд. Бачаҳо ин асарҳои хурди фолклориро такрор ва ё ҳифз карда, талаффузи буррои ҳарфу овозҳо (фонемаҳо), калима ва ибораҳои мураккабро ёд мегиранд. Ба ғайр аз ин, ба дуруст гузоштани задаи мантиқӣ, риояи оҳаги суҳан малака ва маҳорат ҳосил мекунанд.

Нодуруст талаффуз кардани ҳарфу калима ва дар чояш нагузоштани задаи мантиқӣ, маъноӣ тезгӯякро дигар мекунад ва боиси ханда мешавад.

Собит шудааст, ки тезгӯякгӯӣ барои инкишофи узвҳои нафасгирии бачаҳо низ мусоидат мекунад.

ХУЛОСАИ ЖАНРИ АФСОНА

Афсона дар ҳаёти бачагони халқи тоҷик аз замонҳои қадим нақше гузошта омадааст. Аз рӯйи қор , аҷдодони мо, мисли ҳамаи халқҳои ҷаҳон , манфиатҳои маънавии афсонаҳоро дар тарбияи фарзанд фаҳмида будаанд, ки

онҳоро дар як китоб гирд оварда, «Ҳазор афсона» номидаанд. «Ҳазор афсона» яке аз қадимтарин китоби афсонаҳои халқист. Баъдтар дар асоси ин қабил (гуна) афсонаҳо, «Ҳазору як шаб» барин маҷмӯаи ҷаҳоншумули нақлу афсонаҳо ба вуҷуд омад.

Падару модар ва модаркалону бобоён дар ҳама замон ба воситаи афсонаҳо, ки дар онҳо ҷонварон амал мекунанд, ба бачагон тарзи зиндагиро меомӯхтанд. Агар гунчишкаки танбал дар сари вақт аз меҳнат нагурехта, барои худ хонаи мустақаме месохт, дар зимистон хору зор ва нобуд намешуд («Гунчишкаки гапнодаро»).

Афсонаҳо хурдтараконро бо ҷараёни меҳнат шинос мекунанд.

Пахтаро аввал ресмон мекунанд (одамони махсус ба ин қор машғул мешаванд), ресмонро аввал пешӣ бофанда мебаранд. Бофандагон аз он матоъ тайёр мекунанд, матоъро мебурранд, дӯзанда медӯзад. Гунчишкак аз он куртаи оҳарӣ дӯзонда, пӯшида, зебо мешавад. «Ба замин палосу ба одам либос» гуфта шудааст, дар зарбулмасали халқӣ. Гунчишкак дар либоси нав худро ба домодии подшоҳ сазовор дида, азми қатъӣ пайдо мекунад ва аз сар ба сар шудан ба подшоҳ наметарсад («Гунчишкак»).

Дар афсонаҳои тоҷикӣ тасаввуроти қадимии мардумони эроннаҷод

Дар бораи мутассил зидди якдигар амал кардани ду қувва, ки яке - Хурмуз – Худои некӣ ва дигар ном Аҳриман – Худои бадиро ба худ гирифтааст, осори равшан дорад. Дар онҳо бадӣ дар симои гурги хунхор, деви одамхӯр, подшоҳи золим, вазири бадхоҳ, рӯбоҳи маккор, мори захрдор, фили бераҳм ва ғайра, некӣ дар симои писари камбағал, кали айёр, парӣ, духтари донишманду часур, писаракони ҷаққону хушёр ва монанди онҳо мучассам мешавад. Бисёр афсонаҳо дар муборизаи ин ду қувва бунёд шудаанд.

Афсонаҳо ҳақиқати зиндгиро ба шуури бачагон мерасонанд. Дар як гурӯҳ афсонаҳо, занҳое тасвир

мегарданд, ки бо ақли расо, ҳунару часорати худ ба мардон баргарӣ доштани худро исбот менамоянд. . .

Духтари хурдӣ ба ватани девҳо рафта, бо машаққати зиёд доруи ноёб ба даст меоварад. Аз он дору чашми нобиноӣ падараш бино мешавад

(«Духтари часур»). Духтари дигар ба воситаи зехну фаросоти баркамолӣ худ подшоҳи бераҳмро мағлуб ва мутеи худ мегардонад

(«Духтари оҳангар»).

Инсонро ҳамеша ва дар ҳама ҷо азми қатӣ лозим аст. Агар ӯ мақсади наҷибе пеши худ гузошта бошад ва ё ӯро иҷраи кори неке ба уҳда афтад, собитқадамиро аз даст надиҳад.

Қахрамонони афсонаҳои халқӣ аз паси чизҳои ба инсон зарур ба ҷойҳои дур сафар мекунанд, азоб мекашанд, қариб, ки нобуд мешаванд, вале ақибнишинӣ намекунанд. Дев ба дастаи алав мубаддал шуда, тойҳои навзоди аспӣ парандаро дуздида меравад. Аҳмадпахлавон ба ҷустуҷӯи дев рафта мамониатҳои зиёдеро паси сар карда, ӯро ҷазо медиҳад ва тойҳоро бармегардонад («Аҳмадпахлавон»). Аҳмад-пахлавон барин афсонаҳо: Мурғи заррин, Тӯғҳои сухангӯ, Оинаи Ҷаҳоннамо, ангуштаринҳои муъҷизакор, доруҳои ҷонбахш ёфта, ба ватани худ меоваранд.

Эраҷ ба ватани девҳо рафта, бо лашкари девон ҷангида падарашро аз асорат халос мекунад ва ватанашро аз ҳучуми девҳо муҳофизат менамояд. («Эраҷи девафкан»).

Бисёр афсонаҳо дар замони мо навишта шудаанд, вале қахрамонони баҳодури онҳо Қиличпахлавон, Кӯлулабаҳодур, Салимпхлавон ва дигарон, ки дар иҷрои мақсадҳои наҷиб ҳеҷ ҳеҷ чиз садди роҳи онҳо шуда наметавонад, қахрамонҳои эпоси (достонҳои) қадимии халқ, алалҳусус Фирдавсӣ «Шоҳнома») ва достонҳои («Гӯрӯғлӣ») -ро ба хотир меоваранд. Дар бораи ҳар кадоми инҳо халқ афсонае эҷод кардааст ва ин афсонаҳои пур аз саргузаштҳои аҷоиб, пур аз талошҳои тезтунд, барои барқарор намудани адолат ва некӣ, дар қувват

додани рӯҳи хурдсолон аҳамияти махсус пайдо карда омадаанд.

Афсонаҳо нишон медиҳанд, ки одамони худбини дурӯя ва бадкирдор кам нестанд. Онҳо барои манфиатҳои шахсии худ касонро фиреб медиҳанд, дурӯғ мегӯянд, ҳилаҳо ба кор мебаранд, сафедро сиёҳ мегӯянд, шахсони покгинат ва росткорро ба вартаи ҳалоқат меандозанд.

Яке аз ҷонвароне, ки дар афсонаҳои халқии тоҷикӣ хислати ин қабилҳоро дар худ таҷассум мекунад, рӯбоҳ мебошад. Ин ҷонвари айёр, баъди пир шуда аз қувват мондан, худро шайх эълон карда, хурӯсу мурғи содадилро ба доми худ кашида, худро шайх эълон карда, нобуд мекунад («Рӯбоҳ, хурӯс, мурғ ва бедона»).

Дар зиндагӣ хушёр, ва зирак будан зарур аст. Дар афсонаҳо ин фикр гаштаю баргашта таъкид мешавад. Агар мӯрча – персонажи (иштирокчии) афсонаи «Ҷазои ҳилагар» хушёрӣ ва чолокӣ аз худ зоҳир намекард, ҳосили гандуми дар давоми сол бо заҳмати зиёд бо ҳамроҳи сангпӯшт ба даст овардаи ўро рӯбоҳи коргурези фиребгар соҳибӣ мекард. Писарбачаи меҳнатдӯст, ки дарахти зардолу сабзонда, ҳосил гирифт, агар зирак намебуд, луқмаи девбарзангӣ мешуд («Донак»).

Афсонаҳо зиндадилӣ, диди расои аҳли меҳнатро дар муайян намудани иллатҳои ҳаёти шахсӣ ва ҷамъиятӣ акс мекунанд.

Қаҳрамонҳои як силсила афсонаҳои халқии тоҷикӣ («Ҳасанак», «Кал», «Девона Хусайнӣ», «Кӯса») одамҳои шӯҳ, хушдил, бебок (нотарс, далер), ҳозирчавоб ва ҳазлбозанд. Онҳо дар сифати намояндагони меҳнатқашони ҷафодида амал карда, бар ҳилофи намуди назарногир ва нуқси баданашон ақли расо, зарофат ва зиракӣ аз худ зоҳир мекунанд, золимонро ҷазо медиҳанд, ба ҳимояи мазлумон мешитобанд, дар вазъиятҳои душвор ва дар мушкилиҳо дасту по гум намекунанд.

Муллоҳои фиребгар писари бетачрибаи Кӯсаро фиреб дода, ба ивази як тоқӣ тутмавиз гови ўро гирифта мераванд. Кӯсаи зирак ҳилаҳо ба кор бурда, харашро ба

сифати тиллопартояк, харгӯшро дастёри хабарбарак ва калтакро мурдазиндакунак нишон дода, онҳоро ба муллоҳо фурӯхта қасд мегирад («Кӯса ва муллоҳои фиребгар»). Кали зирак бойи хунхорро сахт ҷазо медиҳад.

Афсонаҳои халқӣ чунин фикрро ба диққати бачагон мерасонанд, ки барои аз одамони золим, беадолат ва беномус қасос гирифтани нотарс ва ва ҷаққону хушёр будан лозим аст.

Ҳар кас , ки меҳнат кунад, аз ҷама зӯртар аст, оне, ки меҳнат намекунад, ба хӯрдан ҳақ надорад – ба чунин хулоса меоваранд « Аз ҷама кӣ зӯр», «Мурғ, мурғобӣ ва муш» барин афсонаҳои халқӣ.

Мардум дар афсонаҳои худ, дар зимни тасвир кардани одамони зираку пухтакор, ба ҳоли содалавҳҳо хандидаанд, нодонӣ ва кӯтоҳандеширо ҳаҷв кардаанд ва ба ин восита, ба бачагон омӯхтаанд, ки зиндагӣ мураккаб ва пур аз задухӯрду мубориза, пур аз ҳодисаҳои ғайриҷашмдошт, фаҳму донишро тақзо (талаб) дорад. Агар бузичаҳои мағруру яқрав каме ақлу фаросат медоштанд, ба дарё афтода нобуд намешуданд («Ду бузича»).

Яке аз афсонаҳои халқӣ «Лаку Пак» ном дорад. Ин ду инсонии покдил, ба сабаби содадилӣ худ , корхое мекунанд, бе шавқу ханда тасаввур кардан мушкил аст.

Ҳачви ҳасисӣ, баднафсӣ, ҳасуд (ҳасадхӯр), бахилӣ дар афсонаҳои , ки мардум барои бачагон эҷод кардаанд, мавқеи калон дорад. Тинати (хулқи) бад сарҷашмаи азобу машаққат аст. Балки на танҳо азобу машаққат!

Сағи баднафс дар об акси худ – сағи стухон дар дахонро дида, барои зада гирифтани устухон худро ба дарё андохта, нобуд мешавад («Сағи ҷашмгурӯсна»). Рӯбоҳ санги сафеди зери чоҳи чуқурро думба гӯсфанд гумон карда, худро ба чоҳ меандозад ва нобуд мешавад (Ҷоҳкан зери чоҳ»).

Афсонаҳои халқӣ ба тарбияи завқи бадеии хурдтаракон бо муваффақият хизмат кардаанд. Вале хизмати оҳо бо ин маҳдуд намешавад. Ба воситаи

афсонаҳо мардум ба фарзандони худ ахлоқи нек меомӯзанд, бехтарин хислатҳои инсонӣ: меҳнатдӯстӣ, шучоат, накукорӣ, покдилӣ, садоқатро тарбия мекунанд. Афсонаи «Кайкак» нисбат ба атрофиён ҳисси дилсӯзӣ доштанро тарғиб менамояд. Кайкак аз ноэҳтиётӣ худ ба даруни шири ҷӯшон афтода, нобуд мешавад. Канаяк рӯю мӯй канда, ба хотири дӯсти қаринаш мотам мегирад. Афсона бо суханони зерин хотима (хатм, анҷом) меёбад:

«Ана ҳамин хел Канаяк дар ғами дӯсташ азодор шуду Алошакшаққа парашро партофта, чанор баргашро рехта, бузак шоххояшро шикаста, оби равон лойолуд шуда, ба дарду алами худ шарик шуданд».

Фил ба дарахте, ки саъба лона мондааст, худро молида, дарахтро ларзонда, ба афтондани хонаи саъба аз шохи дарахт ва нобуд шудани бачагони он сабаб мегардад. Ин ҳодиса чанд бор такрор мешавад.

Занбӯру қурбоққа ба мадади саъба омада, филро чазо медиханд: занбӯрон чашми филро мегазанд, пилкҳои чашми фил варам карда, нобино мешавад, қурбоққа гӯё аз даруни об овоз дода, фили ташнаро ба лаби ҷар мекашад, Фил ба қазри ҷар афтода нобуд мешавад («Фил ва саъба»).

Қисми асосии афсонаҳои бачагона ҳамин хел панде дар замиир доранд ва насли наврасро ба роҳи нек раҳнамоӣ мекунанд.

Умуман бисёр афсонаҳои халқӣ дар тарбияи маънавии хурдсолон нақши муҳим бозидаанд ва мебозанд. Онҳо да ҳаёти маънавии бачагони имрӯза ба воситаи бисёр маҷмӯаи афсонаҳо мавқеъ ва мақоми хосае пайдо кардаанд. Хушбахтона, миқдори чунин маҷмӯаҳо торафт меафзояд ва аҳамияти онҳо бе аз пеш вусъат мегирад.

Мураттибон бисёр кӯшиш карданд, ки ба ин чилди «Тазкираи адабиёти бачагон» намунаҳои бехтарини афсона, суруду тарона, бозиҳо ва чистону тазгӯякҳои халқӣ дохил шаванд. Онҳо ҳар асарро баъди интиҳоб бори дигар аз таҳрир гузаронанд ва такмил доданд.

Масалан, афсонаи «Бузаки чингилапо» дар асоси 15 нусхаи ин афсона ва бозии «Лелак - лелаки боқӣ» дар асоси

20 нусхаи ин бозӣ таҳрир ва такмил ёфтанд. Бозиҳои халқӣ дар қолаби ҳикоя тасвир шуданд ва дар натиҷа хусусияти асари бадеиро ба худ гирифтанд.

Тазкира гулчини адабиёти даҳанакӣ барои бачагон аст ва намунаҳои мукаммалу барҷастаи асарҳои халқиро дар бар кардааст, ки нависандагон, олимон, дӯстдорони фолклор дар давоми солҳои дароз аз тоҷикони маҳалҳои гуногуни Осиёи Миёна гирд овардаанд.

АФСОНАҲО БАРОИ КҶДАКОНИ СИННИ ХУРДИ ТОМАКТАБӢ

(Афсонаҳо барои кӯдакони томактабӣ бо қисмҳо ҷудо карда шудаанд, зеро онҳо ҳаҷман калонанд. Бинобар ин, ҳар қисми он дар як рӯз ва як машғулият истифода мегардад. Кӯдакон бошанд бесаброн шунидани давоми афсонаро аз мураббия интизор мешаванд.

ГУНЧИШКАК

1

Буд набуд, як кампир буд. Кампири пири бекасу бенаво буд. Вай аз пагоҳ то бегоҳ бо чарх ришта мересид. Калоба карда мефурӯхту бо ҳамин роҳ зиндагӣ мекард. Зиндагиаш бад буд.

Як рӯз пахтааш тамом шуд. Пулаш набуд, ки пахта харад. Шишту ба ҳоли худ зор-зор гиря кард. Оби дидааш селу дарё шуд. Осиёбҳо гардон шуданд, одамон хайрон шуданд. Нохост дар пеши ҳавлиаш як пахтазори сап-сафед шукуфтагӣ пайдо шуд.

Ҳамин вақт як akka омада, ба сари девори ҳавлии кампир шишта гуфт:

- Шақ-шақ-шақ, мома, маро ба пахтазорат посбон намегирӣ?

- Ба ҳаққи посбониат чӣ мегирӣ – пурсид кампир.

- Шақ-шақ-шақ-шақ, - гуфт akka, -нисфи ҳосили пахтазоратро диҳӣ, бас аст!

- Бирав! - гуфт кампир, - даркор нестӣ!...

2

Акка парида рафту як зоғ омада гуфт:

- Қар-қар –қар , мома , маро ба пахтазорат посбон намегири?

Ба ҳаққи посбониат чӣ мегирӣ?-пурсид кампир.

- Қар-қар , - гуфт зоғ,- нисфи ҳосили пахтазоратро диҳӣ бас аст!

-Бирав! – гуфт кампир,- даркор нестӣ!

Зоғ парида рафту як гунчишк парида омад.

Гунчишкак «чук»-«чук» гуфта, ин чо шишт, «чук»-«чук» он чо шишт.

Кампир пурсид:

-Чӣ чуқ-чуқ мекунӣ, чи мағӯй? Мома, маро ба пахтазорат посбон намегири? –гуфт гунчишкак.

-Ба ҳаққи посбониат чӣ мегирӣ?- пурсид кампир.

-Чуқ-чуқ ,- гуфт гунчишкак, - ба ман камакак пахта дех, курта карда пӯшам...

3

Кампир камакак пахта гирифта дод. Гунчишкак пахтаро ба нӯлакаш гирифту пеши ресанда рафта гуфт:

- Пахтаро рес-рес карда дех, рес-рес накунӣ, хоната вайрон мекунам, рӯйи ҳавлита оғилу қаҳдон мекунам.

- Ресанда чархашро ба пешаш монд, пахтаро гирифта ришту як калобача ресмон карда дод. Гунчишкак ресмонро гирифта, пеши бофанда бурд. Пеши бофанда бурду гуфт:

- Инро гиру боф-боф карда дех, боф-боф накунӣ, хоната вайрон мекунам, бачата гирён мекунам, рӯйи ҳавлита қаҳдон мекунам!

- Бофанда ресмонро гирифта, бофту ба қади гунчишкак чен карда, бурида дод.

- Гунчишкак буридаро гирифта, пеши дӯзанда бурд. Пеши дӯзанда бурда гуфт:

- Дӯз-дӯз карда дех, дӯз-дӯз накунӣ, хоната вайрон мекунам, бачата гирён мекунам, рӯйи ҳавлита оғилу қаҳдон мекунам!

- Дӯзанда як куртаи хушрӯй дӯхта дод.

Гунчишкак куртаро пӯшида, ба пеши кампир омад.
Ба пеши кампир омаду гуфт: ...

4

Чуқ-чуқ, ана акнун пахтазоратро посбонӣ мекунам!

- Майлаш, ист, посбонӣ кун! – гуфт кампир.

Гунчишкак рӯзи дароз «чуқ- чуқ» мегуфт, ин чо мешишт, «чуқ-чуқ» мегуфт, он чо мешишт, посбонӣ мекард.

Як рӯз гузори подшоҳ ба ин чо афтод. Подшоҳ дид, ки як пахтазор сап-сафед шукуфтагӣ. Вай аспашро нигоҳ дошта, ба аскарҳояш гуфт:

- Ин чо замини ман, ин пахтазор аз кучо пайдо шуд?
Дароед, ҳамаашро чинда гиред, якто ҳам намонад!

Гунчишкак дид, ки аскарҳо ба пахтазор даромада, чида истодаанд:

«Чуқ-чуқ», бечора кампир,

Пахтазорат шуд ҷазир.

- гуфта кампирро ҷеғ задан гирифт...

ГУРГИ НОДОН

1

Будааст, набудааст, як гург будааст. Вай гушна мондааст. Дара ба дараю сахро ба сахро гаштааст. Дар ҳеч чо хӯрок наёфтааст. Харобу беҳол шудааст. Базӯр роҳ мерафтагӣ шудааст. Як рӯз ғамгину маъюс шудааст. Рафта истода будааст, ки дар роҳ ба як бузак вохӯрдааст.

- Оҳ бузаки чонон! - гуфтааст гург. Ман туро ёд кардам. Ҳеч вақт, дар ҳеч чо ягон чоновири дигарро ин қадар ёд накардам.

- Аз ин гапҳоят маълум, ки ту маро хӯрдан мехоҳӣ гуфтааст, бузак.

Аммо ба ту гуфта нам даркор, ки ҳозир гӯшти ман бемаза. Агар розӣ бошӣ, ин чо ист. Хӯ ба он тарафи кӯҳ гузашта, зираю пиёз хӯрда меоям, гӯштам хеле бомаза мешавд. Гург ба гапҳои бузак бовар карда, розӣ шудааст. Бузак бошад, рафтаасту дигар бар нагаштааст...

2

Пушаймони гург

Гург «барои чӣ наомад гуфта, ба ақиби кӯҳ гузашта дидааст, ки «на пай асту на ҳайдар» (маънои мақол бе дарак шудан бе нишон ғайб задан). Гург пушаймон шуда гуфтааст:

*Эй гурги нолон,
Аҳмақу нодон.
Дидӣ, ки бузак,
Бихӯр бомазак!
Гӯшит-ку тайёр!
Зира чӣ даркор?
Наход бе тиёз,
Гӯшти нагзу соз,
Бемазза бошад,
Белаззат бошад?!
Хӯрок надорӣ,
Ҳам бемадорӣ,
Акнун медонӣ?!
Мурда мемонӣ?!*

Гурги гурусна боз хӯрок чуста рафта гирифтааст. Лекин базӯр роҳ мерафтааст. Пойҳои бемадораш печуб мехӯрдаанд.

Мушу калламушқо аз хонаҳояшон сар бароварда, гурги бемадорро дида, масҳара мекардаанд. Аз болои сари гург парида гузашта, «ин ҳамин замон мемураду дар болои сараш базм мекунем» гуфта механдидаанд.

3

Воҳӯрии гург бо асп

- Туро Худо ба ман расонд,- гуфтааст, гург пеши аспро гирифта.

-Ту маро хӯрдан мехоҳӣ, - пурсидааст асп. Ин хел бошад, ба ту гуфтаним даркор, ки ман ба як ҷо хат (мактуб) бурда истодам. Ин хат тақдири як галаи аспонро ҳал мекунад. Агар як дамак ҳамин ҷо истӣ, зуд гашта меоям, ту маро маза карда мехӯрӣ.

- Ту ҳам бузак барин маро фиреб доданӣ ҳастӣ? – гуфтааст гург. Ту хат-пат надорӣ, дурӯғ мегӯӣ!

- Дорам! – гуфтааст асп.

- дошта бошӣ, нишон деҳ! - талаб кардааст гург.

Дар таги пой рости ақибам, - гуфтааст, - асп, - бовар нақунӣ, омада худат хонда бин!

Гург ба ақиб гузашта, ба таги пой асп нигоҳ карданӣ шудааст. Асп бошад, гӯшашро сих кардааст. Ва ҳамин ки гург сарашро ҳам карда, ба таги пой рости асп нигоҳ карданӣ шудааст, чунон ба манаҳаш задаст, ки ҳамаи дандонҳояш шикастааст. Гург беҳуш шуда афтодааст. Асп хандида, чорхез карда, гурехта рафтааст.

Гург баъд аз чанд вақт ба ҳуш омада дидааст, ки ҳам асп аз даст рафтасту ҳам бедандон мондааст:

*Эй гурги нолон,
Аҳмақу нодон!
Аз дур дидӣ асп,
Даррав раву часп!
Ту на хатхонӣ,
Балки нодонӣ.
Аз гуруснагӣ,
Мурда мемонӣ!*

Гург ҳарчанд зӯр задаст, аз ҷояш хеста натавониста, аз гуруснагӣ мурда мондааст.

МУРҒИ ЗИРАК

1

Шағоле буд гушнаю ғамгин. Ба сӯроғи хӯрок ба назди деҳае омаду чашмаш ба таги дарахте афтод. Он ҷо як мурғи фарбеҳу тоза хоки заминро кофта истодааст.

«Ана, ризки имрӯзаам!» – гуфта, вай охистакак садо набароварда ба пеши мурғ рафт.

Мурғ нохост ўро дида, париду ба шохи дарахт шишт.

Шағол аз таги дарахт ба мурғи фарбеҳ хитоб карда гуфт:

- Эй мурғ, магар хабари нав нашунидӣ? Байни парандаю ҳайвонот сулҳ эълон шуд. Акнун ҳамаи мо дӯсту

Ҳамин қадар нотарсу чобуку чолок буданд, ки чашм пӯшида аз кӯҳҳо мепариданд. Аз дарёҳо мегузаштанд. Сад афсӯс, ки дидани корнамоиҳои ин хел далерон дигар ба ман муяссар намешавад. Гиряи ман ана барои ҳамин аст.

Паланг ин гапро шунида, бо гурур сар бардошт. Дар пеши рӯбоҳ чусту чолюкии худро намоиш додани шуда, аз ҷарӣ ҷаҳид. Ҷаҳиду ба қазри ҷарӣ рафта зад.

Рӯбоҳ ба таги ҷарӣ ниғ карда, писханд зада гуфт:

- Ман медонистам, ки шумо дигару падаратон дигар. Ҳар фарзанд падараш барин намешавад.

ЛАКЛАК – ТАБИБ

1

Буд, набуд, як гург буд. Гурги гӯсфанддузду гӯсфандхӯр буд. Рӯзе дар гулӯяш ногаҳон устухон дармонд. Гулӯяш дард кард. Оби даҳонашро фуру дода, нафас гирифта наметавонист. Тарсида, ба пеши табиб рафт.

- Дарди ту даво надорад, - гуфт табиб. Устухон ба таги гулӯят чуқур даромада рафтааст. Илоҷи гирифтани нест. Бо ин аҳвол зинда наметавонӣ.

Гург ба воҳима афтод. Худро ба чор тараф зада, гиряву нола кардан гирифт.

Лаклак дар лаби қўлмак гашта, курбокқа дошта мехӯрд. Вай нолаи гургро шунида, омада пурсид:

- Эй гург, ба ту чӣ шуд?

- Напурс! – гуфт гург, - умри ман охир шудааст! Дар гулӯям устухон дармондааст. Табиб ҳеҷ кор карда натавонист...

2

Лаклакро раҳмаш омад.

- Кани, наздиктар биё! – гуфт. – Падари ман табиб буд. Ман ҳам як табиби карда бинам.

- Ой дӯсти азиз! – хурсандона фарёд кард гург. – Агар ту маро аз ин дард халос кунӣ, ҳар чӣ гӯӣ, мекунам!

Лаклак нӯли дарози худро ба гулӯи гург дароварда, устухонро кашида гирифт.

- Гург ҳамон замон сабуки хис кард. Аз чояш хесту ба рохи худ рафт.

- Ист! Охир ба ваъдаат вафо кун! – гуфт лаклак.

- Ту розӣ нестӣ? Фарёд зад гург. -Ту каллаатро ба гулӯи ман тикконда, сиҳату саломат берун кашидӣ. Магар ин вафо нест?! Ман метавонистам туро хӯрам. Гум шав аз назарам. Дигар вонахӯр, ки хӯрда мемонам!

Лаклак чизе нагуфт. Фақат аз дил гузаронд, ки ба кӯрнамакон ёри додан лозим набудааст.

ХАРГҶШАКИ ШЕРДИЛ

1

Харгӯшчае буд, харгӯшчаи тарсончаке буд. Шохчае қирси карда шиканад, ё парандае қанот занад. Ё парчаи барф аз дарахт таппӣ афтад, як қад мепариду гирён мешуд.

Баъд калон шуд, ҷасоратдор шуд. Як рӯз калонӣ карда, гуфт:

- Ман аз ҳеҷ чиз наметарсам! Вай ин суҳанонро бо тамоми овозаш такрор карда ба даруни беша даромад.

- Чӣ, ту аз гург ҳам наметарсӣ? – пурсид як харгӯши дигар.

Аз гург ҳам, аз рӯбоҳ ҳам аз хирс ҳам наметарсам! – ҷавоб дод харгӯшча. - Агар гургро бинам, пора карда мепартоям.

- Ту аҳмак! - гуфт як харгӯши дигар.

Ҳамин вақт як гург пайдо шуда монд. Гург гушнаю хаста буд. «Қошки ақаллан як харгӯш вомехӯрд» - гуфта орзу мекард. Нохост ба гӯшаш овози харгӯш расид. Вай бозистоду поида - поида пеш омадан гирифт.

Гург наздик омада шунид, ки харгӯшҳо ўро мазох карда истодаанд. Як харгӯшчаи қачқашми думқалта ўро пора карда хӯрданист...

2

«Исто, ман ҳозир ба сари ту, лофзан, об мерезам», - гуфт гург ва нигоҳ кард, ки кадом харгӯш лоф мезанад.

Харгӯшча ба болои кундаи дарахт баромада, мегуфт:

- Гӯш кунед, эй тарсончакҳо, гӯш кунед, ман ба шумо як чизи ачиб нишон медиҳам... Ман... Ман...

Хамин вақт вай гургро дида, гапашро гум карду нафасаш гашт. Аз тарс мисли ҳаппак лӯнда шуд, ба болои сари гург афтод. Афтоду поён чахида, гурехта рафт. Қувваташ намонд, лекин истода натавонист.

Гумон кард, ки гург аз ақибаш давида меояд. Ва хамин замон ўро дошта меҳӯрад.

Вай чашмонашро пӯшида, дар таги буттае афтиду аз хуш рафт. Ва баъди чанд вақт ба хуш омада, хайрон шуд, ки гург чаро ўро нахӯрдааст.

Гург бошад, вақте ки харгӯш ҳаппак барин ба болои сараш афтод, гумон кард, ки касе ўро парронд. Ва бо тамоми қувваташ ба як тарафи дигар гурехта рафт. Харгӯшча фикр карда, чӣ хел шудани воқеаро пай бурд. Ва часорат пайдо карда, аз таги бутта баромаду ба пеши харгӯшҳо баргашта, худро таъриф кард:

- Ана, дидед, ман аз гург ҳам наметарсам!

Шариконаш гапи ўро маъқул дониста, сар чунбонданд.

АФСОНАИ ҲАЧВӢ ҲАСАНАК

Ачаб як чавоне буд Ҳасанак. Як тарафи дунёро об барад ҳам, парво надошт. На аз гузашта фикр мекарду на гами ояндаро меҳӯрд. Рӯз меҳнат мекард, шаб роҳат. Кору бораи сайру гашту саёҳат буд.

Ҳасанак як рӯз ба шаҳре расид, ки мардуми шаҳр аз гуруснагӣ ба дод омада буданд. Намедонистанд чӣ кор кунанд. Гуруснагон беҳолу бемадор дар кӯчаҳо меҳобиданд.

Ҳасанак ба кӯҳ рафта, як бор хезумоварда мефурӯхт. Се бор хезум оварда мефурӯхт. Ба худаш мувофиқ гӯшту равғану биринчу сабзӣ харид мекард. Ба як ҳавлии бесоҳиби вайрона даромада, дар тараддуди ошпазӣ шуд. . .

2

Подшоҳи мамлакат баъзе вақтҳо аз фикру зикри мардум огоҳ шудан хост. Ў либоси камбағалона пӯшида, шаҳрро давр мезад. Ин бегоҳ дар дар кӯчаҳои шаҳр гаштугузор карда, дид, ки аз мӯрии бисёр хонаҳо дуд намебарояд. Аксарияти мардум хӯроки гарм он тараф истад, нони хӯрдани надоранд. Дар як канори шаҳр чашми подшоҳ ба дуде афтод, ки аз як ҳавлии вайрона мебаромад. Наздиктар омад, ки бӯи палав ба димоғаш расид. Ба ҳавли даромада, як ҷавони танҳоро дид.

- Эй ҷавон, - гуфт подшоҳ, - ман як марди ғариб. Мебинам, ки ту танҳой. Чӣ мешуд, ки ҳамин шаб маро дар кулбаат ҷой меодӣ.

- Марҳамат, хуш омадед! - гуфт Ҳасанак.

Подшоҳ даромад. Даре нагузашта, ош пухт. Ҳасанак ошро кашида, ба дастархон монд. Ҳар ду бо иштиҳо хӯрданд. Баъд подшоҳ аз Ҳасанак пурсид:

- Мардум нони хӯрдан надоранд, ту бошӣ, барои як худат ин қадар оши сергӯшту серравған пухтӣ. Аз афти коря гон даромад дорӣ?...

- Эй амак, - гуфт Ҳасанак, - гуфтаанд, ки «ангурро хӯру боғашро напурс» Ошро хӯрдед, ба он тарафаш чӣ кор доред?!

3

Ҳасанак дастурхонро ғудошта, дуторчаашро бароварда, суруд хонда, вақтхушӣ кард.

Подшоҳ фикр кард, ки «ин ҷавонро косиб гӯям, , косибмонанд не, савдогар гӯям, савдогармонанд не. Ин ё роҳзан аст, ё дузд. Агар фаҳмам, ки роҳзан, ё дузд аст, бурда ба зиндон меандозам». Вай тақуру карда, касбу кори Ҳасанакро пурсидан гирифт:

- Бисёр пурсидед – дия! - гуфт Ҳасанак.- Ман на косиб, на хунарманд, на дузду роҳзан. Ман як одами меҳнаткаш... Тамоми рӯз аз кӯхҳо хезум оварда, фурухтаму аз муздаш ин чизҳоро харидам.

Подшоҳ бовар накарда, рӯзи дигар ба бозори ҳезум омад. Дид, ки дар ҳақиқат Ҳасанак ҳезум фурухта истодааст.

Подшоҳ ба қасраш омада, фармуд, ки ҳезум-фуруширо манъ кунанд. Ҷарчиҳо (хабарчиҳо) дар кӯчаву бозор гашта, бонг заданд, ки:

- Ҳукми подшоҳ ин аст, ки ҳар кас ҳезум фурушад, чояш зиндон мешавад. ..

4

Бегоҳии ҳамон рӯз подшоҳ боз либоси камбағалона пӯшида, аз пеши истиқоматгоҳи Ҳасанак гузашт. Ин дафъа ҳам аз ҳавлии вайрона бӯи ош ба димоғаш заду ба ҳавлӣ даромад.

- Марҳамат кунед, марҳамат кунед, - гуфта Ҳасанак ӯро даъват кард.

Подшоҳ даромад. Ҳасанак ошашро кашид, ҳар ду хӯрданд. Подшоҳ пурсид, ки:

- Эй чавони мусофир, шунидам, ки подшоҳ ҳезумфуруширо манъ кардааст. Гумон карда будам, ки ту ҳезум фурухта натавониста, имрӯз гушнаю ташна хобидаӣ?

-Хок бар сари подшоҳатон, намедонам, ки вай ба чӣ сабаб ҳезумфуруширо манъ кардааст. Олавро гашта, дар ҳеч ҷо ин хел қоидаву қонуни аблаҳонаро надида будам. Ҳезумфуруширо, ки манъ кард, алаф оварда фурухтам.

- Агар алаффуруширо ҳам манъ кунад, чӣ қор мекуни? – пурсид подшоҳ.

- Чӣ қор мекунам? Меравам, чорӯбӣ зада омада, чорӯбфуршӣ мекунам.

Агр подшоҳ чорӯбфурӯширо ҳам манъ кунад - чӣ?

- Боз ягон роҳи зиндагиро меёбам - дия. Шумо ачаб одаме будаед.

Ҳамаи инро пурсучӯ карда мегардед -мӣ?

5

Ҳасанак дуторчаашро гирифтӯ боз ба сурудхонӣ сар кард:

Ризқи ҳаррӯза мерасад аз ранҷ,

Ғами беҳуда меҳӯрад беганҷ.

Подшоҳ «ман ин чавони худбоварро соз мекунам ,
канӣ, бинам, пагоҳ

чӣ хел ганҷ пайдо мекунад» гуфта аз дилаш
гузаронид. Вай рафту пагоҳӣ

барвақт ба одамонаш фармуд, ки:

- Дар фалон чо як чавон зиндагӣ мекунад. Оварда ба
дасташ ярқ дода, ба қалъа посбон таъин кунед. Тамоми
рӯз посбонӣ кунад.

Одамонаш фармони подшоҳро иҷро карданд.
Ҳасанак шоф дар миён тамоми рӯз дарвозаи қалъаи
подшоҳро посбонӣ кард.

Бегоҳӣ подшоҳ: «Канӣ бинам, акнун аҳволаш чӣ хел
бошад», гӯён ба истиқоматгоҳи Ҳасанак омад. Ҳасанак
вақташ чоқ ош мепухт.

-Биёед, ошно, биёед! - ӯ подшоҳро дида.

Ошро хӯрданд, аз оши дирӯза бамаззатар буд.

- Канӣ, гӯӣ, имрӯз харчи ошро чӣ хел пайдо кардӣ? –
пурсид подшоҳ

- Асло напурсед, - гуфт Ҳасанак, - , - одамони подшоҳ
маро гирифта бурда, ба дастам шоф (шамшер) дода,
посбони қалъа карданд. Хамин ки ҷавоб шудам, шофро
фурӯхтаму шофи чӯбин тарошида, ба ғилофаш андохта
мондам. Пулам аз хариди имрӯза ҳам зиёдатӣ кард.

6

- Агар подшоҳ туро ба назди худ оваронда, ягон
чинояткорро бо шоф зан гӯяд, чӣ кор мекунӣ? Дар ин бора
фикр накардӣ?

- Дар ҳар хусус одам фикр қардан гирад, сараш гич
мешавад. Магар нашунидед, ки бузургон гуфтаанд:

Мард бояд, ки ҳаросон нашавад,

Мушкиле нест, ки осон нашавад.

Подшоҳ рӯзи дигар гуфтагиашро кард. Ҳасанакро ба
назди ӯ бурданд. Як марди ишкел дар пою дастро тела
дода, пеши подшоҳ оварданд. Подшоҳ ба Ҳасанак фармуд:

- Ин мард гуноҳи азим кардааст. Мо ҳукми куш баровардем. Бо як шоф задан, агар гарданаширо аз тан чудо накуни, чаллодон сари худи туро аз танат чудо мекунамд.

Хуб шудааст! Амри подшоҳ барои бандагонаш вочиб! – гӯён Ҳасанак шофро аз ғилоф кашида, ба гардани марди бандӣ чунон зад, ки шоф пора-пора шуда, ба чор тараф пош хӯрд.

- Эй одшохи олам, эй султони бокарам, - гуфт Ҳасанак, - дуруст гуфта будаанд, ки «агар одам бегуноҳ бошад, шофи чаллод чӯб мегардад». Ин мардак бегуноҳ будааст, шофи ман чӯб шуд».

Подшоҳ хандиду ба кордонию зиракии Ҳасанак қоил шуду ӯро ҷавоб дод.

Ҳасанак пештара барин меҳнат карда, ризку рӯзиашро ёфта, бо вақти хуш зиндагӣ карда гаштан гирифт.

СУРУДУ ТАРОНАҲО (Барои кӯдакони синни хурди томақтабӣ)

ТУРНА

*Турна қатор меояд,
Аргамчинвор меояд.
Вақти баҳор меояд,
Мавсими қор меояд.
Дар мавсими баҳорон,
Дар домани кӯҳсорон,
Бисёр боло мепарад,
Ғазалсаро мепарад.
Турна қатор аргамчин,
Болохонадор аргамчин.*

БОРОН

*Борон, биё, борон, биё,
Ба чӯли чӯпонон биё,*

*Ба деҳи деҳқонон биё,
Ба боғи боғбонон биё.*

КАФШИ БИБЌ ТАР ШУД

*Борон борид шар-шар,
Ба рӯи ҳавлию дар.
Кафши бибем тар шуд,
Бобои қаландар шуд.*

АЛАФ

*Борон борад ба ёбон,
Алаф шавад ба говон,
Говони мо шир диҳанд,
Говони мо сер шаванд,
Шираи хӯранд бачагон.*

МЎЯМ ДАРОЗ КУН

*Борони ҳамал,
Ба мӯям амал.
Мӯям дароз кун,
Дарози соз кун.*

ШАМОЛ

*Шамол биё,
Шамол биё,
Бачата хобонда биё,
Кокула чунбонда биё,
Бачата об бурдаст,
Тӯрбата об бурдаст.*

АБР

*Абри гузар,
Тохта гузар,
Ягон-ягон
Чакида гузар.
Дурру гуҳар
Рехта гузар.*

ОФТОБ БАРОМАД

*Офтоб баромад,
Аз дар даромад.
Як лаъли марҷон барин,
Духтари Холҷон барин.*

ХАВО, РҶТА КУШО

*Ҳаво-ҳаво рӯта кушо,
Тортораки мӯта кушо,
Дарҳои осмона кушо,
Хуширӯю тобона кушо,
Кӯдакон бозӣ кунанд,
Бозӣ кунанд, шодӣ кунанд.*

УВОРИ

*Увориё, уворӣ,
Майдон пури ҷуворӣ.
Ҷуворӣ хазон шудааст,
Қурбоққа калон шудааст.
Э қурбоққаи нақшин,
Лаби ҳавзи мо бишин,
Саҳар хезу «қур-қур кун,
Хоби келина дур кун.*

ШУТУРИ ҚАЗОҚӢ

*Шутури қазоқӣ,
Полон ироқӣ,
Хӯрҷин тароқӣ,
Зону ямоқӣ!
Чаишаи ойнача,
Пояи лаълича,
Думаи чорӯбча,
Пӯстаи чоруқча,
Лабаи тавора,
Шикам нагора.*

ЧАЙРА

*Чайра баромад дар адир,
Дар даҳони чайра фатир,
Бобома кардаст қазир.*

*Чайра баромад тохта,
Ҳар хоракаи сих сохта,
Дар сари чайра нӯхта.*

*Чайра тарсонд калбуза,
Сайри полиз то рӯза,
Бобо, чӣ шуд харбуза?*

ДАВИДЕМУ ДАВИДЕМ

*Давидему давидем,
Сари чорсӯ расидем.
Ўсмаи тар харидем,
Пеши келин давидем.
Келин дар болохона,
Меҳмон дар меҳмонхона.
Келин зулфаша тоб дод,
Домод аспаша об дод.*

БОРОН БОРИД

*Борон, бор,
Аз нов шор,
Додом дар чӯл
Гандумкор.
Борон борид,
Аз нов шорид,
Бобом дар бог,
Гулҳо корид.*

ЗОҒИ АЛО ҚАР-ҚАР

*-Зоги ало
Қар-қар!*

- Кучо равӣ?
- Лаб-лаби ҷар,
Чӣ мечинӣ?
Меваи тар.
- Чӣ меназӣ
- Ҳалвои тар,
- Кай мехӯрӣ?
- Вақти саҳар,
- Кай мемури?
- Соли дигар.

МУРҒИ ДАШТӢ

- Эй мурғи даштӣ,
Аз кӯҳ гузаитӣ
Бобома дидӣ?
Савгома додӣ?
Бобом саломат?
Аз рӯзи рафтан
Чаро то ин дам
Хаташ наомад?

ЧУМЧУҚИ ДАШТӢ

Чумчуқи даштӣ,
Гаитиву гаитӣ,
Барои мӯят
Шона наёфтӣ,
Шона, ки ёфтӣ,
Хона наёфтӣ,
Хона, ки ёфтӣ,
Дона наёфтӣ.

ЧОЙРЕЗАКИ ДОДОМ

Олуҷа гули бодом,
Ман духтараки додом.
Додом шиита чой хӯранд,
Ман чойрезаки додом.

ДАСТЁРИ ДОДО

*Додо, калонак шудаям,
Кӯчадавонак шудаям,
Китобхонак шудаям,
Додо, ба ман китоб харед,
Додо, мана мактаб баред.
Додо, манам дилсӯзатон,
Ҷома, гиребондӯзатон.
Додо, ба ман дафтар харед,
Додо, мана мактаб баред.*

(БАРОИ ХОНАНДАГОНИ СИНФҲИ 1)

СИНФИ 1

ҲАВО, РҶТА КУШО

*Ҳаво, ҳаво, рӯта кушо,
Тортораки мӯта кушо,
Дарҳои осмона кушо,
Хуширӯю тобона кушо,
Кӯдакон бозӣ кунанд,
Бозӣ кунанд, шодӣ кунанд.*

ОФТОБ

*Офтоб барод ба рӯям,
Нукрапӯнак ба мӯям,
Ҳалқаи зар ба гӯшам,
Чойнаки чой ба пешам,
Рехта диҳам ба хешам,
Ба хешаки хуширӯям,
Хуширӯи қиссагӯям.*

ЧАЙРА

*Чайра баромад дар адир,
Дар даҳони чайра фатир,
Богома кардаст ҷазир.*

*Чайра баромад тохта,
Ҳар хоракаш сих сохта,
Дар сари чайра нӯхта.
Чайра тарсонд калбуза,
Сайри полиз то рӯза,
Бобо, чӣ шуд харбуза?*

МУШАК-МУШАК

*Мушак-мушак, гардоне,
Осиёби вайроне.
Орда биёр, кулча кунем,
Ба рӯйи лаълича кунем.
Атолаи кочӣ кунем.
Орд, ки нест бо чӣ кунем?
Гандума деҳ, бирён кунем,
Дар тагаки дандон кунем.
Чормағза деҳ, гелон кунем,
Пистая деҳ, хандон кунем.*

БОФ-БОФ

*Зилзиламоҳ, найча биёр,
Калобаи оча биёр,
Аз дару дарбача биёр,
Сабади нуркулча биёр.
Найчая нур-нур кунем,
Кулчая хӯр-хӯр кунем.
Боф-боф кунем дар дукон,
Курта шавад ба Мавлон.*

ЛАКЛАКИ ҲИСОРӢ

*- Эй лаклаки ҳисорӣ,
Ту хона кучо дорӣ?
-Дар шохи чанор дорам,
Сад хона қатор дорам.
- Эй лаклаки ҳисорӣ,
Ба хона чӣ меорӣ?*

*- Маскаву панир орам,
Кулчаву фатир орам.*

САВОР ОМАД

*Дакар-дукур кӣ омад?
Аз боло савор омад,
Аз мулки Ҳисор омад,
Бобо Зулфиқор омад,
Қамчин думи мор омад,
Сандуқ ба канор омад,
Чил асти қатор омад.
Дар тагаки дарвоза
Момои Хумор омад,
Ҳамчун гули нор омад,
Монанди баҳор омад.*

БОЗӢ КУНАМ

*Дадам харид радиё,
Симчаҳояи аз тилло.
Радиёро гӯи кунам,
Овозаширо хуи кунам,
Ба созаи бозӣ кунам,
Очама розӣ кунам.*

АСПИ АЛО

*Давидему давидем,
Сари бозор расидем,
Аспи ало харидем,
Аспи ало зин гӯяд,
Қамчини нақшин гӯяд,
Савори лочин гӯяд.*

АЗ БОЗОР ЧӢ МЕОРӢ?

*- Эӣ акаи саворӣ,
Аз бозор чӣ меорӣ?
-Як шаддаи марворӣ,
Як кавшаки булгорӣ.*

*Як куртаяки атлас,
Як камзулаки адрас.
Як тоқиш зардӯзӣ,
Як рӯмоли гулдӯзӣ.*

АККА

*Акка, акка, ало ту,
Думат боло, бало ту.
Қанотакат рахти ту,
Дарахтакон тахти ту.
Акка, акка, нар дорӣ,
Аз ҳар чо хабар дорӣ.
Нома аз додар биёр,
Муғждаи хоҳар биёр.*

СИНФИ 2

САҶОИ ОЛАМ

*Баҳори хуррам омад.
Саҷои олам омад.
Шоди одам омад,
Баҳори нав муборак!*

*Замин нур аз гиёҳ шуд,
Гули бунафша во шуд.
Лола ба ҳар кучо шӯд,
Баҳори нав муборак!*

*Дар баҳор борон шавад,
Ғалла ҳам арзон шавад.
Нон фаровон шавад,
Баҳори нав муборак!*

САРАК-САРАК

*Сарак-сарак сароша,
Ҳалқекои тиллоша.*

*Мурғак барад пароша,
Дадаи чиҳо биёрад?
Куртаи кимхо биёрад.
Инаша пӯшад, мезебад,
Ваяша пӯшад, мезебад.
Сарак-сарак сароша,
Мурғак барад пароша.
Дадеи чиҳо биёрад?
Себи ширин бирад,
Гӯшти биқин биёрад,
Сарак-сарак сароша,
Мурғак барад пароша.*

МУШАК

*Мушак-мушак, дандон бидеҳ,
Хирмани гул, майдон бидеҳ.
Гандум бидеҳ, кӯҷӣ кунам,
Ордак бидеҳ, кулча кунам.
Тухмак бидеҳ, дандон кунам,
Дандонаки сандон кунам.
Чормағз бидеҳ, чақ-чақ кунам,
Писта бидеҳ, чиқ-чиқ кунам.*

БУЗАК

*Ҳаво, ҳаво, ист, ист,
Бузи калам нест, нест.
Бузи калам дар айлоқ,
Ҳайфи хурмаҳои қоқ.
Бузи калам дар бармол,
Тоҷи сараи сафедмол.
Боло мерам, мегӯтам,
Поён мерам, мегӯтам.
Ҳайфи корсон қурутам,
Калбузаки нобудам.*

ЧИЛ АСПИ БАБОР ОМАД

*Аз боло гурбор омад,
Чил асти бабор омад.
- Аспҳоро кучо бандем?
- Дар беда қатор бандем.
- Қамчина кучо монем?
- Дар шохи чинор монем.
Шохи чинор канда шуд,
Бибишиёз банда шуд.
Бибишиёз- чӯби хушк,
Кокулонаш бӯи мушк...*

ДЕВОРАКА КОФТЕМ

*Деворака кофтем,
Сӯзанака ёфтем.
Сӯзанаки кӣ бошад?
- Сӯзанаки Назокат!
Назокатҷон – гули бог,
Зулфаконаш пари зог.
Зулфакоша бофтем,
Паси гӯш партофтем.*

СЕ ДУХТАРАКОН

*Се духтаракон будем,
Лолачинакон будем.
Давидему давидем,
Ба чӯи нав расидем.
Чӯи нава обаи нест,
Дугонема хобаи нест.
Як хол дорад дугонем,
Ду хол дорад дугонем.
Се сол боз надидем,
Чӣ ҳол дорад дугонем?*

ДАР ТАГИ АНҶИР

*Таги анҷир суфча,
Суфачаба намадча,*

*Намадчаба кӯрпача,
Кӯрпачаба Шафоча.*

СИНФИ 3

НАВРҶӢ

*Наврӯзу навбаҳор аст,
Гул дар миёни хор аст.
Гунча даҳон кушода,
Булбул чӣ беқарор аст.
Наврӯзу навбаҳорон,
Чу мавсими гул омад,
Ба шохи гул нишааста,
Хониши булбул омад.
Наврӯзу навбаҳорон,
Ба гулрухон муборак,
Ин рӯзи шоду хандон
Ба кӯдакон муборак.*

СОЛИ НАВ

*Лайлак омадаст дина,
Дар ҳавли Одина.
Одина хамир кардаст,
Келинаи фатир кардаст.
Ҳезумаи камӣ кардаст,
Камтарак намӣ кардаст,
Бобои ба ҳезум рафтаст,
Аргамчина гум кардаст.
Аргамчин дар боги мо,
Себи сурх анори мо.
Себи сурхи оташин,
Гул баромад аз замин.
Аввали фасли баҳор,
Аз сари шохи чанор,
Ду лайлаки қайроқбоз,
Мехонад бо як овоз:*

*Соли нав муборак бод!
Соли нав муборак бод!*

ХАДИЧАҶОН БУЛБУЛЕ

*Як думаку ду думақ,
Сартиёзу гандумақ.
Гандума даравидем,
Овозаке шунидем,
Оозаки кӣ, оча?
- Овозаки Хадича.
Тохтем , рафтем сари пул,
Ёфтем як дастаи гул.
Ҳар гулеву ҳар гуле,
Хадичаҷон булбуле.
Хадича дар гулзор буд,
Поҳояи пури хор буд.
Пеши Хадича рафтем,
Хорашиа гирем, гуфтем.
Хадичаҷон «ҳай- ҳай гуфт,
Бибиҷонаш «ҳай-ҳай» гуфт.*

ГАРДАМ САРАКИ ДОДОМ

*Олуча гули бодом,
Ман духтраки додом.
Додом мана нағз бинад,
Гардам сараки додом.
Олуча гули бодом,
Ман духтараки додом.
Додом, ки ба бог ояд,
Ман дум-думаки додом.
Олуча гули бодом,
Ман духтараки додом.
Додом, ки мана гум қунад,
Ман дар бараки додом.*

ДАРВОЗА НИГИН ДОРАД

*Ҳо частаму ҳо частам,
Рӯмолчаба нон бастам,
Ани бибиҷон рафтам,
Гӯгирдаши гум кардам.
Оловаши пуф кардам.
Дидам таги дарвоза,
Ду духтари пургоза,
Мӯҳоша ваҷаб кардам,
Андар таги дарвоза.
Дарвоза нигин дорад,
Қулфи мармарин дорад.*

ШАБПАРӢ

*- Шабпарӣ, шабпарӣ,
Маро кучо мебарӣ?
- Шаҳри калон мебарам,
Кавиши калон мехарам.
- Чамолаке, чамолак,
Аз они кӣ Камолак?
Чамолаки Гулпарӣ,
Коқулои ҳайдарӣ.
Рафтам таги дулона,
- Биё, - гуфтам, - дӯлона!
Як коса шиш овардам,
Нону фатир овардам.*

ШУТУР ДАР КУЧО?

*- Шутур дар кучо?
- Дар баландие!
Биниш шутур
Зуготабандие!*

*Чашимони шутур
Ойначабандие!
- Шутур дар кучо?
- Дар баландие!*

*Сараки шутур
Саллабандие,
Шиками шутур
Бӯхчабандие!*

*- Шутур дар кучо?
- Дар баландие!
Пойҳои шутур
Рафидабандие,*

*Даҳони шутур
Кафк- кафандие!*

*- Шутур дар кучо?
- Дар баландие!
Дандони шутур
Хоракандие,*

*Гӯиҳои шутур
Найзабандие!
-Шутур дар кучо?
- Дар баландие!*

*Гардани шутур
Качкаландие!
Кӯҳони шутур
Гаҳворабандие!*

*-Штур дар кучо?
-Дар баландие!
Лабҳои шутур
Загорабандие!*

*- Шутур дар кучо?
- Дар баландие!
Думҳои шутур
Ҷорӯбчабандие!*

- Шутур дар кучо,
- Дар баландие!

РҶБОҲАК

- Ман рӯбоҳаки чусту чаққонам,
Дар чанги мургон шерри жасёнам.
Мириҳазори бузголгонам,
Дар доми сайёд асло намонам.
Ман мургаконтро аз дарахт гирам.
Хурӯси тоҷдор аз тахт гирам.
Шаб ангури боғ ба горат барам,
Нест гайри дуздӣ кори дигарам.

МАЛЛА

Малла хурду чаққон аст,
Дум-думи бачагон аст.
Гӯиҳои малла лаққа,
Дар гӯиши малла ҳалқа.
Ак-ак ба акка кунад,
Ҳамла ба таққа кунад.
Рӯз паи гурба давад,
Шом, ки шавад, хоб равад.
Мургака рӯбоҳ барад,
Бегоҳу нагоҳ барад.
Малла парво надорад,
Парво асло надорад.

- ПИШӢ, ТУ КУЧО АЛЛА?

- Пишӣ, пишӣ, лолой ту,
Мошонӣ мо бобои ту.
Аз қӯча гашитанҳои ту,
Чорӯқ намонд дар пойи ту.
Сағ пуштаки дар хуфта,
Пिशӣ, ту кучо алла?
Рӯбоҳ ба шикор рафта,
Пिशӣ, ту кучо алла?
Тоқдон гур-гури шамол,

*Пишӣ, ту кучо алла?
Бомак гарами пахол,
Пишӣ, ту кучо алла?
Танӯрак пури алов,
Пишӣ, ту кучо алла?
Чӯяк шилдираси об,
Пишӣ, ту кучо алла?
- Дари мушхона алла,
Таги остона алла.*

МОМОҶУРҒОТАК

*Момоҷурғотак,
Чаро ту хурдак?
Болу паракат
Сурхаку зардак?
Чаро ту мудом,
Аз саҳар то шом.
Боло мепарӣ?
Кучо мепарӣ?
Момоҷурғотак,
Ҷурғотат кани?
Соли нав омад,
Савғотат кани?*

СИНФИ 4

БАҲОР ОМАД

*Баҳор омад, баҳор омад,
Гули савсан қатор омад,
Ба деҳқон вақти кор омад,
Баҳори лолазор омад!*

*Ба рӯи сабза борон шуд,
Ҳама олам гулистон шуд,
Камарҳо ҷумла бӯстон шуд,
Баҳори лолазор омад!*

*Баҳор омад ба некрӯзӣ,
Бичин гулҳои наврӯзӣ,
Бипӯш тоқиш гулдӯзӣ,
Баҳори лолазор омад!*

*Гули сияҳгӯш ҳафтранг аст,
Хӯроки кабки дилтанг аст,
Миёни хору ҳам санг аст,
Баҳори лолазор омад!*

*Гули сияҳгӯш ҳафтранг аст,
Ҳамеша дар сараи ҷанг аст,
Аз ин дилҳо чӣ хурсанд аст,
Баҳори лолазор омад.*

*Гули сияҳгӯш лабгардон,
Камарбанди ҷавонмадон,
Аз ӯ ҳар марду зан хандон,
Баҳори лолазор омад!*

*Чу лайлак дар Ҳисор омад,
Ба ҳар шохи чинор омад,
Зимистон буд, баҳор омад,
Баҳори лолазор омад!*

*Баҳор омад ба меҳмонӣ,
Ба таърифаи суруд хонӣ,
Ту қадри гул намедонӣ,
Баҳори лолазор омад!*

БОЙЧЕЧАК

*Бойчечаку бойчечак,
Гули хушрӯйи химчак,
Бойчечак, бойчечак.
Бойчечак омад луччак,
Тамошо кун келинчак,
Бойчечак, бойчечак.*

*Бойчечаки ҳисорӣ,
Танга тилло, ҷуворӣ,
Бойчечак, бойчечак.
Бойчечак калон шудааст,
Пешопеи равон шудааст,
Бойчечак, бойчечак.
Эй холаи хонаддор,
Ҳар чӣ меҳоҳӣ, барор,
Бойчечак, бойчечак.
Таги остона гур-гур,
Хонаи мо ба нон пур,
Бойчечак, бойчечак.
Таги остона дутор,
Будам хумори баҳор,
Бойчечак-бойчечак.
Бӯйи баҳор, бойчечак,
Муждаи кор бойчечак,
Бойчечак, бойчечак.*

БИЁ, БАҲОР

*Биё, баҳор, бозӣ кунем,
Чумчая наққоши кунем.
Чумча ба мо об диҳад,
Оба ба полиз диҳем.
Полиз ба мо сабча диҳад,
Сабчая ба модгов диҳем.
Модгов ба мо шир диҳад,
Шира ба деҳқон диҳем.
Деҳқон ба мо галла диҳад,
Галлая ба осие диҳем.
Осие ба мо орд диҳад,
Орда ба элак диҳем.
Элак ба мо бехта диҳад,
Бехтая ба суфра диҳем.
Суфра ба мо хамир диҳад,
Хамира ба танӯр диҳем.
Танӯр ба мо кулча диҳад,*

*Кулчая ба чӯпон диҳем,
Чӯпон ба мо барра диҳад,
Баррая ба бозор барем.
Китоба аз дукон харем,
Китоба мо хонда шавем,
Китоб ба мо савод диҳад.*

ЯК ДОНА МАРВОРӢ

*Як дона марворӣ,
Ду дона марворӣ.
Ман банда ба саракат,
Тарбузи гелон ворӣ.
Ман банда ба пеишонӣ,
Тахти Сулаймон ворӣ.
Ман садқа ба гӯшақат,
Гӯшвори овезон ворӣ.
Ман банда ба чаимонат,
Мушки Ҳиндустон ворӣ.
Ман банда ба дандонат,
Ёқуту марҷон ворӣ.
Ман банда ба дастакат,
Дастии ҳунардон ворӣ.
Ман банда ба поякат,
Кафиши дав-давои ворӣ.
Ман банда ба қадакат,
Химчаи ларзон ворӣ.
Ман банда ба рафторат,
Кабки хиромон ворӣ.*

ЧӢ ГАЗИД?

*Э, вой, мана дупар газид!
- Чӣ газид? Ғунда газид?
Дар болои кунда газид?
Э кошкӣ гунда мегазид,
Болои кунда мегазид,
Э вой, мана дупар газид.
- Гӯ, чӣ газид? Мор газид?*

*Дарози думдор газид?
Э кошкӣ мор мегазид,
Дарози думдор мегазид,
- Э, вой, мана дупар газид!
- О, чӣ газид? Мӯрча газид?
Дар хамаки кӯча газид?
- Э кошки мӯрча мегазид,
Миёни кӯча мегазид,
Э вой, мана дупар газид!
- О, чӣ газид? Гурба газид?
Дар пуштаки тӯрба газид?
- Э кошкӣ гурба мегазид,
Дар пушти тӯрба мегазид,
Э вой, мана дупар газид.
- О, чӣ газид? Хар газид?
Дар лабаки ҷар газид?
- Э кошки хар мегазид,
Дар лабаки ҷар мегазид,
Э вой, мана дупар газид!
- О, чӣ газид? Зогча газид?
Дар болои шохча газид?
- Э, кошки зогча мегазид,
Болои шохча мегазид,
- Э вой мана дупар газид?
- Вай саласурхи дупара,
Миёнборики чангара,
Дорад ба қассоб рафтuo,
Нӯги думаи неши бало.
Дар боғ дорад хонаҳо.
Дар дасту пояи шонаҳо.
- О, чӣ газид? Ору газид?
- Ҳа, ҳа, худи ору газид!*

БУЗАКАМ ЧИГӢ-ЧИГӢ

*Як буз дорам, кабуд аст,
Ҷояи таги муруд даст,*

*Хурма пури қурут аст,
Бузакам, чигй-чигй!*

*Бузакам шохкалон аст,
Пеши моли чўпон аст,
Ачалаки гургон аст,
Бузакам, чигй-чигй!*

*Бўзаки шўхам тоқ аст,
Почадарози қоқ аст,
Саркашаки айлоқ аст,
Бузакам, чигй-чигй!*

*Бузакамро, ки чўшам,
Ширакаширо фурўшам,
Ҳалқа харам ба гўшам,
Бузакам, чигй-чигй!*

*Ҳой-ҳой, амаки чўпон,
Бузма надеҳ ба гургон,
Аз ту мгирам товон,
Бузакам, чигй-чигй!*

САРАФСОНАҲО

Аввали афсонаҳо чунин сар мешавад:

*Буд, набуд, будгор буд,
Замин набуд, шудгор буд.
Фаслаки баҳор буд,
Вақти гули хор буд.
Дар як хона тўй буд,
Хона лаби чўй буд.
Лаклак тавлакзан буд,
Достак дуторзан буд.
Тўтӣ саногўй буд,
Қумрӣ дуогўй буд.
Гурба бакавул буд,*

*Рӯбоҳ ясавул буд,
Ҳуд-ҳутак ҳоким буд,
Мусича ходим буд,
Калламуш дарбон буд,
Мушак сари нон буд,
Гургак шӯрбопаз буд,
Хирсак ҳалвопаз буд,
Гӯшдароз ҳаммол буд,
Қурбоққа даллол буд,
Тӯй тӯйи калон буд,
Бисёр одам дар он буд,
Зогак ҳадыгир буд,
Булбул арӯсгир буд,
Арӯс дар фигон буд,
Тағош меҳрубон буд,
Модараш гирён буд,
Хоҳараш ҳайрон буд.*

** * **

*Будро, набудро,
Калбузи кабудро,
Хӯрдани қурутро,
Тофтани бурутро.*

** * **

*Афсона сано буд,
Буз марди гадо буд,
Ҳар галтиду ҳанг зад,
Э, ин чӣ баҳо буд?!*

** * **

*Дар вақтҳои вақт буд,
Як хари қарахт буд,
Боркаши ҷонсахт буд,
Охур аз дарахт буд.*

** * **

*Шақ-шақи зогон буд,
Ғорати богон буд.
Чиқ- чиқи гунҷишкон буд,
Ҳай-ҳайи кампирон буд.*

*Як хурма панир буд,
Як танӯр фатир буд.
Дар як коса дӯғ буд,
Ин ҳама дурӯғ буд.*

БОЗИҲО БАРОИ ИСТИФОДАИ МУРАББИЁН ВА ОМУЌЗГОРОН ДАР МАШҒУЛИЯТ ВА ДАРС (Ё БЕРУН АЗ ДАРС)

АРҒУНЧАК

Наврӯз оғози фасли баҳор , айёми кишту кор аст. Наврӯзро бо шодию нишот пешвоз мегиранд. Ҳар навъ бозиҳо ташкил мекунанд. Дар рӯзҳои иди Наврӯз калонсолон барои духтарон дар шоҳҳои дарахтон аргунчак мебанданд. Онҳо навбат ба навбат мепаранд. Агар дар вақти аргунчакпарӣ нағз ҳаво гиранду аз шохи дарахт нишонае гирифта, ба дугонаҳояшон диҳанд, паи хам ду навбат мепаранд.

Аргунчакпарӣ сурудҳои худро дорад. Яке аз инҳо ин аст:

*Ҳаво, ҳаводор-е,
Барги сафедор-е.
Уштури қатор-е,
Сандуқи пурбор-е.
Ҳаво, ҳаводор-е,
Барги сафедор-е!*

Ё ки ин хел месароянд:

*Аргунчаку белинчак,
Ман духтари келинчак.*

*Келинчак хамир кардаст,
Камтарак камӣ кардаст.
Ордакаш камӣ кардаст,
Ҳезумаи намӣ кардаст.
Бобом ба ҳезум рафтаст,
Аргамчина гум кардаст.
Аргамчин дар боги мо,
Боги мевадори мо!*

МА, ГУЛ

Бачаҳо гун шуда, шумурак гуфтанд:
Луғат: Гун-зам

*Зогу кулогон,
Дар дашту ёбон.
Ту рафта орд без,
Ту шину ту хез!*

Ҳама як-як аз давра баромаданду Раҳмат танҳо монд
ва сармир шуд.

Вӣ бачаҳоро паҳлӯи ҳам шинонд. Худаш дар аввали
катор нишасту ба тарафи росташ , ба Аҳмад нигариста
гуфт:

- Ма, гул!

- Чӣ гул?

Гули шафтолу- гул! – ҷавоб дод Раҳмат.

- Ма, гул!

Чӣ гул!

Гули себ - гул!

Ҳар яке номи гулро мекофт, вале гуфтаи
рафиконашонро такрор намекард. Навбати Қодир шуд.
Қодир ба Собир гуфт:

- Ма, гул!

- Чӣ гул? –пурсид Собир.

Қодир дар ҷавоб:

- Гули шамшод - гул! - гуфт. Раҳмат аз чой хесту бозиро боздошт ва аз бозигарони дигар пурсид:

- Гули шамшодро кӣ дидааст?

- Мо надидаем! – гуфтанд бозингарон.

- Қодир бозиро бохт.

Сармир хоҳиш намуд, ки Қодир суруде гӯяд ё бирақсад. Қодир суруде гуфту дар чояш нишаст.

Бозӣ аз нав сар шуд...

Эзоҳ: Дар бозӣ натанҳо писарон, балки духтарон ҳам иштирок мекунанд ва сармир ҳам таъин мешаванд.

ЛЕЛАК-ЛЕЛАКИ БОҶӢ

Ҳашт нафар бачаҳо давра нишастанд ва бо амри Замира пойҳояшонро дар мобайн дароз карданд. Замира, ки сармир интиҳоб шуда буд, ба гуфтани суруди ин бозӣ шуруъ кард:

*Лелак-лелаки боҷӣ,
Дастам гулаки соқӣ.
Соқӣ ба бозор рафтаст,
Куррачасавор рафтаст.
Се уштури қазоқӣ,*

*Биниҳошон ямоқӣ,
Қаҷовабор рафтанд,
Дум-думаи қатор рафтанд.
Андар кашу мандар кашу,
Як пою дастат кашу!*

Замира суруд мегуфту ба пойҳои бозигарон бо ангушташ ишора мекард. Калимаи «каш» ба пой рости Ҳалима рост омад. Ҳалима пояшро ғундошта нишаст. Замира боз сурудро аз аввал гуфт. Ин дафъа поёнии суруд ба пой чапи Ҳалима рост омад. Ҳамин тавр бозигарон як-як пойҳояшонро аз давра кашада, чорзону нишастанд. Ҳамаи пойҳо, ки ғундошта шуданд, Замира ҳам чорзону нишаст. Акнун ҳама баробар зонуҳояшонро молида, се-чаҳор карат:

*Деворака кофтем,
Қунгузака ёфтем.
Коқулоша бофтем,
Паси пушт партофтем!*

- гуфтанд. Бо фармуди Замира бозигарон дастонашонро часпонида, лелакҳояшонро байни ҳам гузаронданд ва ба сари зонуҳои чапу рост ба навбат зада гуфтанд:

*Ин ҳандалак,
Ин тарбузак!
Ин зомуча,
Ин харбуза.*

ЛУҒАТ

ЗОМУ - дастанбӯй

ЗОМУЧА - харбузаи лӯндаи тезпазаки хушбӯй, хандалак.

Замира, ба Ҳалима, ки ҳар ду пояшро аз ҳама пеш аз давра кашида буд, фармуд, аз ҷой хезад. Вай оҳиста-оҳиста аз ҷой хест. Ҳар ду зонуяш «қирс»-«қирс» карда, садо баровард. Ҳамаи бачаҳо баробар:

- Ҳалима – булбул! Ҳалима – булбул! - гуфтанд.

Навбат ба Ҳамида расид. Ҳамида аз ҷой хест, як зонуяш садо баровард, дигараш не. Бозигарон ба вай нигариста:

-Ҳамида – кабкак! – Ҳамида – кабкак! - гуфтанд.

Ҳафиза аз ҷой хест. Ҳар ду зонуяш садо набаровард.

Бачаҳо ба вай гуфтанд:

- Ҳафиза зог! - Ҳафиза - зог!

Ҳафиза мувофиқи шартӣ бозӣ ва фармуди сармир ба рақс даромад. Ҳафиза мераксиду бозигарони дигар каф зада месаронданд:

*Ҳафиза, пешу пушт рав,
Аз ҷо хезу аргушт рав!*

Сармир ҳамаи бозигаронро як-як аз чой меҳезонд.
Бозӣ давом мекард.

СҶҶЗАНИ ТИЛЛО

Бозигарон ҳар чи қадар зиёд бошанд, бозӣ ҳамон қадар башавқ мегузарад. Бачаи бисёре чамъ шуд, Мавлуда шумурак гуфт:

*Як палак,
Ду палак,
Се чувол,
Ҳандалак.*

*Ту хурдӣ,
Ту бурдӣ,
Ту исто,
Ту баро!*

Ҳама як-як аз давра баромаданд. Малоҳат танҳо монд. Бачаҳо доира кашиданд. Дар миёна Малоҳатро шинонданд. Бо рӯймолча чашмашро бастанд. Малоҳат қиёфаи пиразанеро гирифта, бо ду даст атрофашро палмосид. Мавлуда аз ӯ пурсид:

- Бибӣ, чиятон гум шуд?

- Сӯзани тиллом гум шуд! – гуфту боз атрофашро палмосид. Боз бачаи дигар :

- Бибӣ, сӯзанро ман ёбам, чӣ медихед? – гӯён Малоҳат даст дароз кард.

Бозигар ба дасти вай як чӯбчаро партофту гурехт. Малоҳатбибӣ оташин шуду боз атрофашро палмосидан гирифт. Дар ин лаҳза дигарон ба сурудгӯй сар карданд:

*Бибӣ итоб қунад-е,
Ба мо итоб қунад-е,
Мӯл кофтукоб қунад-е,
Савгои бобо канӣ?*

Баъд Муҳаббат бачаҳоро хомӯш карду пурсид:

- Бибӣ, хонаатонро рӯбам?

Бибӣ розӣ шуд. Муҳаббат гирд-гирди Малоҳат дуқат шуда, тақлиби ҷойрӯбӣ карду оҳиста омада ба дастаи бачаҳо ҳамроҳ шуд. Бачаҳо бо овози баланд гуфтанд:

*Ҳо, частаму ҳо, частам,
Сӯзани тилло ба дастам.*

Бибӣ аз ҷой часта хесту:

*Сӯзани тилло кани?
Савгои бобо кани?*

- гуфта бачагонро пеш кард. Бачагон аз ӯ дур шуданд. Аз кадом сӯ овоз барояд, бибӣ ҳамон тараф мерафт. Бачаҳо бошанд, суруди зайлро тақроран мегуфтанд:

*Бибӣ, бибича-е,
Палаки зомуча-е,
Нукранамакдон-е,
Сӯзани тилло-е,
Савгои бобо-е,
Кани дар дастаки кист?
Кани, дар чайбаки кист?*

Бачаҳо аз хати доира берун намебароманд. (Касе аз бачаҳо қадаме аз доира берун гузорад, «месӯзад», яъне аз бозӣ ронда мешавад). Малоҳати чашмбаста ҳам кӯшиш мекард, ки ягон бозигарро дар дохили доира дорад. Мабодо аз хат берун қадам монад, дигарон «алав», «ҷарӣ», «дарё» гуфта фарёд мекарданд. Малоҳат худро дарун мегирифт. Охир Сабоҳат ба дасти Малоҳат бархӯрд. Бачаҳо акнун чашми Сабоҳатро бастанд ва ӯро миёнаи доира шинонданд. Бозӣ аз нав сар шуд.

Луғат: палмосид- даст-даст кард.

МО МАЛАНГЕМ

Дар ин бозӣ бояд бозигарон чуфт бошанд. Ду нафар сармир интиҳоб мешавад. Ин дафъа бачаҳо Ҳамиду Саидро хостанд ва чуфт-чуфт ёр даромада, ба ду гурӯҳ чудо шуданд.

Сармирҳо «мушту шапоти» карданд. Саид навбатдор шуд. Ёрони Ҳамид ҳама рӯ ба девор оварда, суруди зайлро замзама намуданд:

*Мо малангем,
Кӯчалангем,
Оби зам-зам,
Тири маҳкам,
Шер, гир!*

Саид дар сари марра истода, назорат мекард, ки ёрони Саид ба пушташон нигариста, кадом сӯ рафтани ёронашро набинанд. Ҳамаи ёронаш пинҳон шуданд. Баъд ба овози баланд:

-Тут пухт? –пухт? -гуфт.

Бачаҳо аз ҳар канор: - «Ҳа, пухт! -гӯён овоз бароварданд. Ёрони Ҳамид ба ҷусутучӯй рафтанд. Ҳар бозигар чуфти ҳудашро мечуст.

Саиду Ҳамид дар сари марра истода, рафти бозиро назорат мекарданд. Агар ёрони Ҳамид аз пиллаҷой дур раванд, Саид:

*Мо малангем,
Кӯчалангем,
Оби зам-зам,
Тири маҳкам,
Шер, нар!*

- мегуфт. Ё худ, хавфро ҳис кунад, дар охири суруд «шер, напар!- ро илова мекард.

Ёрони Саид мекӯшиданд, ки чашми чуфташонро хато карда, ба пиллаҷой омада овоз бароранд. Бозигари ба пиллаҷой расида, дар паҳлуи сармираш меистод.

Ду-се нафар ёрони Ҳамид аз пиллаҷой дур нарафта,
чуфташонро интизор шуданд. Саид ба онҳо нигариста:

- Дар сари пилла чӣ кардӣ? – гуфт. Онҳо оҳиста-
оҳиста, аз сари пилла (марра) дур рафтанд.

Ҳамин тавр, дар охири бозӣ маълум шуд, ки ёрони
Ҳамид аз даҳ ёри Саид ҳафт нафарашонро даст гирифта,
голиби бозӣ ва соҳиби навбат гардидаанд.

ҲАВЗАК - ҲАВЗАК

Калонсоле бачаро дар бағал гирифта, дасти рост ё
чапи ўро рӯи кафаш мегузорад ва гирд-гирди кафи бача
бо ангушти ишорат «хат» кашида:

*Ҳавзак – ҳавзак,
Гирдаш сабзак, -*

мегӯяд ва миёнаи кафро нишон дода, ба оҳанги
фораму дилкаш месарояд:

*Ору омад, об хӯрд,
Оҳу омад, об хӯрд.*

Баъд аз лелача сар карда, ангуштони бачаро як-як дар
рӯи кафаш қат мекунад ва дар ин маврид сатрҳои зеринро
мегӯяд:

*Ин гов кушад,
Ин пӯст канад,
Ин пазаду соз кунад,
Ин хӯраду ноз кунад.
Ин майдаяк кучо буд,
Ки шӯрбо нарасид?!*

Бача аз ин бозӣ ба завқ меояд ва калонсол оҳиста-
оҳиста ба нармӣ ўро қитиқ карда:

*Чулулу,
Барги каду!-*

мегӯяд. Бача баланд механдад.

ТАПАР-ТАПАР

Бачаҳо майли бозии «Тапар - тапар» карданду Ҳабибу Кабирро сармир хостанд. Ва худашон «чуфт-чуфт» ёр даромада, ба ду гурӯҳ ҷудо шуданд. Ёрони Ҳабиб даҳ нафар, аз они Кабир ҳам - даҳ нафар.

Гурӯҳҳо 10-дувоздаҳ қадам аз ҳам дур саф кашиданд. Сармирон ёронашонро пахлуи ҳам шинонданду ба ҳар яке ном монданд: гул, булбул, кумри, барра, боғ, замин, осмон, ситора, дафтар, китоб...Ҳабиб ба ёронаш тезтар ном монду ба миёнаи майдон омада истод. Бо ҳамин навбати аввалро соҳиб шуд. Ду сармир ба бозӣ тайёр будани бозигаронро эълон карданд.

Ҳабиб ба назди гурӯҳи Кабир рафту чашми яке аз бозигаронро бо рӯмолча баст ва ба тарафи бозигарони гурӯҳи худаш нигариста, :

- Замин! - гуфт. «Замин» оҳиста-оҳиста омаду ба пешонаи бачаи чашмбаства хӯппок зад ва боз ба ҷои худ рафта нишаст. Нишасту ёронаш баробар ба замин даст зада сурудӣ зеринро хонданд:

*Тапар-тапар сияҳқош,
Ба но омад аз Кӯктош,
Сӯзан шудааст асоҷи,
Ғалбер шудааст чорӯқош.
Мо тапар-тапар кардем!
Номаши дигар кадем!*

То омада бозигарони хӯппокзадари ёфтани бачаи чашмбаства ин сурудро такрор ба такрор гуфтанд.

Бозигар кӣ будани «замин»-ро аниқ карда натавонист. Бачаи дигарро нишон дод. Бачаҳо ўро дар катори худ шинонданд.

Боз давр ба Ҳабиб монд. Ин дафъа Ҳабиб «булбул»-ро даъват кард. Айнан ҳамон тарз бозӣ давом кард. Ва охир бачаи чашмбаства кӣ будани «булбул»-ро аниқ гуфт. «Булбул» ба гурӯҳи Кабир гузашт.

Акнун навбати Кабир расид. Кабир ҳам мисли Ҳабиб амал кард. Суруди бозиро ин дафъа бозигарони гурӯҳи Кабир гуфтанд.

Бозӣ то ҳамон даме давом кард, ки дар як гурӯҳ Кабир танҳо монд.

ШАҲРБОЗӢ

Бачаҳо давра шуданд. Шарифа шумурак гуфт:

*Як калла,
Ду калла,
Гову гӯсфанд
Се гала!
Гурбаи шум
Кард тала,
Хари лаванд
Хӯрд хала.
Гови қашқа
Серфалла.
Хоки адир
Сергалла
Брав, пур кун
Ҷувони галла!*

Ду бачаи дигар дар охири шумуракгӯӣ сардор мешаванд. Дигарон чуфт-чуфт шуда, ба ҳам пинҳонӣ ном мемонанд. Баъд даст ба гардани якдигар партофта, пеши сардор меоянд. Аз онҳо мепурсанд:

*- Ба кӣ себу ба кӣ ангур?
- Ба кӣ тору ба кӣ танбур?
Ба кӣ Кӯлоб, ба кӣ Хучанд?
Ба кӣ шакар, ба кӣ сарқанд?...*

Ҳамин тарик, бачагон ба ду гурӯҳ чудо мешаванд. Ва ба ду тарафи майдон рафта, қатор меистанд, ё мешинанд. Сардорон дар миёни ду гурӯҳ қарор мегиранд. Яке аз онҳо

сангчае дар мушт пинҳон мекунад. Агар сардори дигар сангчаро ёбад, навбатдор мешавад...

Ду сардор маслиҳат карданд, ки аз кадом шахр сар кунанд. Охир маслиҳаташон пухт. Сардори навбатдор ба ёронаш маслиҳат карда гуфт:

- Ёрон, ёрони мо!

Ёронаш :

- Лаббай, мирони мо!

Сардор:

- Сари ҳарфаш К.

Ҳама ба фикр мераванд. Ду сардор оҳиста-оҳиста аз як то даҳ шумурданд. Як бозигар:

- Мирон, мирони мо!

Сардор:

- Лаббай, ёрони мо!

- Ман ёфтаам, Кӯлоб!

- Не, ғалат гуфтӣ.

Баъд сардори дуҷум ба ёрони ҳудаш ҳамон тарзе, ки сардори якум саволу ҷавоб карда буд, мурочиат кард. Сардорон боз аз як то даҳ шумурданд. Бачае ба сардор мурочиат карда буд, мурочиат карда гуфт:

- Ман ёфтаам, Киев!

Ҳар ду сардор розӣ шуданд. Яъне онҳо ҳамин шахрро дар назар доштаанд. Бозигарони тарафи ғолиб тозон ба сӯи бозигарони тарафи мағлуб рафтанд ва онҳо савор шуда, то ҷои худ омаданд.

Боз ду гурӯҳ дар ҷойҳои худ нишастанд ва сардорҳо шахрҳои П. (Париж), Д. (Душанбе), Л. Ленинобод (ҳозир Хучанд) , М. (Москва), С. (Самарқанд), Б. (Бухоро) ва монанди онҳоро гуфта, дониши бачаҳоро санҷиданд.

Агар бо ин бозӣ бачаҳои хурдсол машғул шаванд, онҳо ҳамдигарро намебардоранд, балки ғолибон бохтагонро мефармоянд, ки аз марраҷой то марраҷойи дигар «зу-у» гуфта даванд.

Дар охири бозӣ яке аз бачаҳо ба овози баланд мегӯяд:

- Дар таги поятон ҷӣ?

Ҳама якбора ҷавоб медиҳанд:

- Нахӯд!
Ҳамон бача:
- Ҳар кӣ хонаи худ! мегӯяд-ва бозигарон хона ба хона
мераванд.

БОЙЧЕЧАКБОЗӢ

Имрӯз офтоби баҳорӣ бачагонро ба бозичой барвақт овард. Қариб бист нафар гун шуданд. Ҳама қарор доданд, ки бойчечакбозӣ кунанд. Наргису Лоларо сардор хостанд. Ду сардор дар ду сӯи бозичой истоданду баробар:

- Ёр ёри ман кӣ?! - гуфтанд.

Қисме аз бачаҳо ба сӯи Наргис давиданд. Қисми дигар ба тарафи Лола. Ҳамин тарик, ду гурӯҳ шуданд. Наргису Лола сангча руст карданд.

Навбати аввал насиби гурӯҳи Лола шуд.

Ёрони Наргис ба канори бозичой рафтанду пахлуи ҳамдигар, ҳар кадом дар дури се-чор кадам дар «хонаҳояшон» (шартӣ) нишастанд.

Лола бо дастаи «бойчечак» (шартӣ) дар пеши сафи ёронаш истод.

Дигарон ҳам дар даст яктой «бойчечак» (шартӣ) гирифтанд. Бо ишораи Лола ба гуфтани суруди «Бойчечак» шӯруъ карданд:

*Бойчечаку бойчечак,
Гули хушрӯи химчак
Бойчечак, бойчечак.
Бойчечак омад луччак,
Тамошо кун, келинчак,
Бойчечак, бойчечак.
Бойчечакҳои ҳисорӣ,
Танга тилло, чуворӣ,
Бойчечак, бойчечак.
Таги остона гур-гур,
Хонаи мо бо нон пур.
Бойчечак, бойчечак.
Таги остона дутор,*

*Будем хумори баҳор,
Бойчечак, бойчечак.
Бӯи баҳор бойчечак,
Муждаи кор бойчечак,
Бойчечак, бойчечак.
Гули гулҳо бойчечак,
Тоҷи сарҳо бойчечак,
Бойчечак, бойчечак.
Бойчечак омад ба дар,
Эй хола, дорӣ хабар?
Бойчечак, бойчечак.
Эй, холаи хонадор,
Ҳар чӣ мехоҳӣ, барор!*

Бачаҳо сурудгӯён оҳиста- оҳиста ба назди бозигарони дигар омаданд. Лола дастаи «бойчечак»-ро аввал ба Наргис дароз кард. Наргис гулро гирифта, ба чашму абруёш молид ва гуфт:

*Эй муждаи баҳор,
Қосиди киштукор,
Ҳуш омадӣ!
Ҳусни рӯят аз ман,
Тоза бӯят аз ман,
Ҳуш омадӣ!*

Баъд, «гулдаста»-ро баргардонид ва аз «хонааш» ба бачаҳои гулгардон мавизу донак, гӯлунгу чормағз дод.

Ёрони Лола ба «ҳавлии» дигар сурудхонон рафтанд. Онҳоро соҳибхона монанди Наргис қабул кард ва тухфа бахшид. Ҳамин тарик, ҳамаи «ҳавлиҳо»-ро давр заданд. Миёнаи бозичой омаданд. «Тухфа»-и аз гулгардонӣ гун кардашонро «хӯрданд» Бачаҳои гурӯҳи дигар ҳам омада ба онҳо ҳамроҳ шуданд. Ҳама суруд хонданд, рақсиданд ва боз ба ду гурӯҳ чудо шуданд. Ин дафъа ёрони Лола дар «хонаҳояшон» нишастанду бозигарони Наргис «Бойчечак» гуфтанд.

БОҒУ БОҒБОН

Бачаҳо ду нафарро сармир хостанду худашон ду-ду ёр даромаданд.

Даҳ нафарӣ ба ду гурӯҳ чудо шуданд. Сармирҳо, як тарафи сафолпораеро тар карданд. Сармири якум:

- Обӣ, лалмӣ? – гуфт ва дар ҷавоб сармири дуом:

- лалмӣ, - гуфта сафолпораро баланд партофт, тарафи хушкаш дар рӯ шуд. Сардори дуом навбатдор шуд.

Бачаҳо дар масофаи даҳ - дувоздах қадам ба муқобили ҳамдигар саф кашиданд ва дасти ҳамдигар гирифтанд. Сармири дуом ба сармири якум рӯ оварда гуфт:

- Боғу боғбон!

Ҷони боғбон! – ҷавоб дод сардори якум.

Ангурако пухтанд?

- Ниму нимкола!

Аз мо кӣ равад?

- Латиф! – гуфт сардори якум.

Латиф дасти шариконашро сард доду ба шаст давид ва худро ба сафи бачагони тарафи муқобил зада, сафи онҳоро раҳна кардани шуд, кӯшишаш натиҷа надод. Худаш мувофиқи шартӣ бозӣ ба тарафи ин гурӯҳ гузашт.

Саволу ҷавоби сармирон аз нав шӯруъ шуд. Акнун сармири якум ба сармири дуом мурочиат кард:

- Боғу боғбон!

Ҷони боғбон!

- Ангурако пухтанд?

- Ниму нимкола!

- Аз мо кӣ равад?

- Қамар!

Қамар бо суръат давида, худро ба гурӯҳи дигар зад, ки дасти ду бача аз ҳам чудо шуда, сафашон ду ҳис шуд. Қамар голиб омад. Ў яке аз бачагонро ҳамроҳаш ба гурӯҳи худ овард.

Бозӣ ҳамин тавр то ҳамон лаҳзае давом кард, ки дар як гурӯҳ сармир ва як бозигар монд.

АРРА, ТЕША

Ду бача муқобили ҳам нишаста, кафи пойҳояшонро ба кафи пойҳои шариконашон ҷафс мекунанд. Дастии ҳамдигарро мегиранд ва баробар мегӯянд:

*Арра,
Теша,
Моқу,
Тамоқу!*

Баробари «арра» гуфтан, бозигарон пою дасти росташонро ба тарафи худ мекашанд ва пою дасти чапашонро дароз мекунанд. Бо гуфтани «теша» ҳамаи ин ҳаракат аз пою дасти чап шуруъ мешавад.

АБЎЛАКАМ

Бачаҳо давра нишастанд ва пойҳояшонро ба мобайн дароз карданд.

Холида ба бозигарон гуфт:

- Ман «Абӯлакам»-ро мегӯям. Калимаи «каш»-охирин ба пой кӣ рост ояд, ҳамон кас аз мобайн пояшро кашида, ғун карда мешинад:

*Абӯлакам,
Ду бӯлакам.
Лаби ҳавзи заргарон,
Мӯй дорем то миён,
Мӯи мо шикели хон.
Хон ба мо чӣ медиҳад?
Як ғуломи ҳабашӣ.
Корди нӯлод чарх кашӣ,
Ҳабашӣ корд кашад,
Корди нӯлод кашад.
Андар каш,
Мандар каш,
Як поятро каш!*

Холида «Абӯлакам» мугуфту ба пойҳои бозигарон бо ангушташ ишора мекард. Калимаи «каш» ба пой рости Халил рост омад. Халил пой росташро кашид. Холида боз «Абӯлакам»-ро аз аввалаш гуфт. Ин дафъа суруд дар рӯи пой чапи Ҳанифа тамом шуд.

Ҳамин тавр, бозигарон як-як пойҳояшонро аз давра кашида, чорзону менишастанд. Дар охир Холида ҳам чорзону нишаст. Бо фармони Холида ҳамаи бозигарон баробар сари зонуҳояшонро молида, се-чаҳор карат шумурак гуфтанд:

*Шутури қазоқ,
Собуни Ироқ,
Якта занам,
Пояи чӯлоқ!*

Холида лелаҳои дасташро байни ҳам гузаронда, мушт карда ва ба сари зонуҳои чапу рост ба навбат зада гуфт:

*Ин ҳандалак,
Ин тарбузак!
Ин зомуча,
Ин харбуза!*

Дигарон ҳама ба Холида тақлид (пайравӣ) карданд. Чанд дақиқа гузашт. Холида фармуд, ки бачаҳо ба навбат як-як аз чой хезанд. Дигарон бо диққат гӯш карда, муайян кунанд, ки зонуи кадом бозигар «қирс», «қирс» садо мебарорад.

Аз рӯи қоидаи бозӣ Халил, ки аз ҳама пеш пойҳояшро ғундошта менишаст, оҳиста аз чой хест. Ҳар ду зонуяш садо баровард. Ҳама шуниданд ва офарин гуфтанд. Навбати Ҳабиба расид. Ҳабиба оҳиста-оҳиста аз чой хест. Зонуҳояш садо набароварданд. Ӯ мувофиқи шартҳои бозӣ ё мераксид ва ё суруде мегуфт. Ҳабиба суруд гуфт:

*Ҳо частаму ҳо частам,
Рӯмолчаба нон бастам.
Ани бибиҷон рафтам,*

*Гӯғирдашиа гум кардам,
Аловашиа пуф кардам.*

Хамин тарик, хама як-як аз чой хестанд ва бозӣ шавқовар гузашт.

ЧОГОҲ КУНЕ, ЧОГОҲ КУН

Бачаҳо чамъ шуданд ва яке шумурак гуфт:

*Аттораи,
Кӯлвораи.
Дастрӯмоли
Гулдораи.*

Дар ҳар гуфтани шумурак як бозигар аз сафи бачаҳо берун рафт. Дар охир танҳо Мавлуда ва Асрор монданд. Барои ҳардуяшон боз шумурак гуфтанд. Калимаи «гулдораи» ба Асрор расид. Рӯмолчаро ба Мавлуда доданд.

Дигарон давра нишастанд ва байти зайлро такрор карданд:

*Чогоҳ куне, чогоҳ кун,
Нусратҷона огоҳ кун!
Чогоҳ куне, чогоҳ кун,
Нусратона огоҳ кун!*

Нусрат рӯмолча гирифта аз паси Мавлуда давид. Мавлуда ҳалқай бозигаронро ду-се давр зада, ба пеши яке аз онҳо омада нишаст. Он бозигар зуд аз ҷо бархоста, дар атрофи давра давидан гирифт.

Нусрат тезтар давида, бо рӯмолча ба китфи он бозигар, ки Маҳмуд ном дошт, зад. Маҳмуд истод ва рӯмолчаро аз Нусрат гирифт. Нусрат дар ҷои аввалааш рафта нишаст. Бозӣ аз нав шӯруъ шуд.

ХАРБУЗА ПУХТ?

«Харбуза пухт» бозии пиарбачаҳост. Аз бачагон ягон нафар «боғбон» ва дуҷумӣ «сағи посбон» ва дигарон харбузахӯр - меҳмон мешаванд.

Боғбон дар як гӯшаи бозичой «харбуза» мекорад. Каллапӯши бозигарон ё чанд сангро хар чо- хар чои «майдони кишт» мегузорад. Баъд ҳамроҳи «сагаш» ба гӯшаи полез рафта мешинад.

Хамин вақт аз марраҷой , ки дуриаш аз «полези харбуза» даҳ-понздаҳ қадам аст, бачаҳо ба сӯи «боғбон» ҳаракат мекунад. Дар як гӯшаи майдони «харбуза» меистанд. Ва аз «боғбон» мепурсанд:

- Бобо, бобо!
- Ҷони бобо!
- Харбуза пухт?
- Нав замина гардондам.
- Бобо, бобо!
- Ҷони бобо!
- Харбуза пухт?
- Дина тухмаша коштам.
- Бобо, бобо!
- Ҷони бобо!
- Харбуза пухт?
- Акнун неш мезанад.
- Бобо, бобо?
- Ҷони бобо!
- Харбуза пухт?
- Нав дубарга шуд.
- Бобо, бобо?
- Ҷони бобо!
- Харбуза пухт?
- Нав чорпалак шуд.
- Бобо, бобо?
- Ҷони бобо!
- Харбуза пухт?
- Нав палак кард.
- Бобо, бобо?
- Ҷони бобо!
- Харбуза пухт!
- Акнун гул кард!
- Бобо, бобо!

- Қони бобо!
- Харбуза пухт?
- Нав сабча баст.
- Бобо, бобо!
- Қони бобо!
- Харбуза пухт?
- Каллапӯш барин шуд!
- Бобо, бобо!
- Қони бобо!
- Харбуза пухт?
- Ҳа, бачам, харбуза пухт.

- мегӯяду худро ба «коре» овора мекунад. Бачаҳо оҳиста-оҳиста омада, «харбуза» мекананд, полезро вайрон мекунанд. «Сағ» «ак-ак» карда сӯи «полез» медавад. «Боғбон» аз думболи «сағ» давида, харбузахӯрҳоро пеш мекунад. Агар то марраҷой расидан бозигаре дастгир шавад, ба ҷои «боғбон» дар сари «кишт» мешинад ва «боғбон» дар қатори бачаҳои дигар ба марраҷой мегузарад. Бозигари ба дасти «сағ» афтода, «сағ» мешавад. Бозӣ аз нав шӯруъ мегардад.

ПАРИД-ПАРИД

Бачагон дар лаби ҷӯй, болои майса давра нишастанд. Нодираи доно ва зирак сардор шуд.

- Мусича парид! – гуфт Нодира.

Ҳама дасти росташонро боло карданд.

- Сӯзанак парид!

- Ҳама даст бардоштанд. Ҳамин тавр «булбул парид», «майна парид» гуфта Нодира ба бачаҳо менигарад, ки ҳама ҳама бехато даст боло мекунанд.

Баъд гуфт:

- Гӯсфанд парид!

Касе даст набардошт. Боз:

- Лаклак парид! – гуфт, ки ҳама даст бардоштанд.

Нодира боз чанд парандаро тез-тез ном гирифта, «парид-парид» гӯён даст бардоштагон ё набардоштагонро назорат мекард. Яқбора ӯ:

- Гов парид! – гуфт. Насим дар ғафлат монда, даст бардошт. Нодира ва бозигарони дигар:

- Гов намепарад! – гӯён Насимро ба миёнаи давра даъват карданд. Насим дар байн рост истода, мувофиқи шарти бозӣ омодаи рақс шуд.

Бачаҳо сароиданд. Насим ба рақс даромад:

*Чӣ парид? Булбул парид,
Аз шохаҳои гул парид.
Аз чанор лаклак парид,
Навохта думбак парид.
Сӯзанақ боло парид,
Лаб-лаби ҷӯйҳо парид.
Ҳар чӣ қанотдор, парид!
Дур-дуру бисёр парид?*

Суруд ба охир расиду Насим ҳам рақсро бас кард ва ба ҷои худ рафта нишаст. Бозӣ аз нав сар шуд.

БОБО-БОБО

Бачагон дар назди Ҷалилино чамъ шуданд. Фозил асои бобокалонашро овард. Асоро диданду дар дили хама хоҳиши бозии «бобо-бобо» пайдо шуд. Ҷалил шумурак гуфт:

*Алон,
Долон
Хурду
Калон,
Лелак,
Шакар,
Гулдур,
Гуп!*

Калимаи «гуп»-и шумурак ба кадом бачае расид, ҳамон аз саф мебаромад. Дар охири шумуракгӯй Халил танҳо монд. Асоро ба дасти вай доданд. Халил асозанон роҳгардии пирамардонро тақлид карда мерафту дигарон

аз қафояш. Аз маррачой се-чор қадам дур шудан замон,
ҳама баробар:

- Бобо-бобо! - гуфтанд.
- Ҷони бобо, - роҳравон ҷавоб дод Халил.
- Кучо меравед?
- Шаҳри Лаклакон!
- Дар кулворатон ҷӣ?
- Тушаю талқон!
- Ба кӣ мебаред?
- Ба бачаякон!
- Моро ҳам мебаред?
- Аз очатон пӯрсетон!

Бачаҳо камтар хомӯш истоданд ва боз ба «бобо»
наздик рафта гуфтанд:

- Бобо-бобо!
- Ҷони бобо!
- Аз очаамон пурсидем, рухсат доданд.
- Ин тавр бошад, аз қафои ман омадан гиред, лекин
шӯхӣ накунад, нахандед, аз калтакам тарсед.
- Хуб шудааст, бобочон, - гуфтанд бачаҳо.

Роҳравон бозигарон ҳар хел ҳаракат, имову
ишораҳои хандаовар мекарданд, то ки рафиқонашон
биханданд.

Фозил қоматашро ҳам карда, як дасташро ба пушташ
бурда, роҳгардии «бобо»-ро тақлид кард, ки ҳама
хандиданд.

«Бобо» асоро бардошта бачаҳоро пеш кард ва дар
қариби маррачой Сатторро дошт. Акнун Саттор «бобо»
шуду Халил ба ҷойи вай гузашт. Агар Халил ягон бачаро
то маррачой дастгир намекард, боз худаш «бобо» мешуд.

ПУФАКБОЗӢ

Бачагон дасти ҳамдигарро гирифта давра мешаванд.
Як нафар «мураббия» шуда, пуфаке дар даст байни давра
меистад ва пуфакро оҳиста-оҳиста дам мекунад. Бозигарон
бо низоме дасти ҳамдигарро гирифта ба «мураббия»
наздик мешаванд. Ва баъд оҳиста-оҳиста дур шуда,

даврано васеъ мекунанд. Дар вақти аз мураббия дур рафтан ба тақрор мегӯянд:

- Пуфаки сурху кабуд,
- Гирдаку гелон бишуд.

Вақте ки давраи бозигарон васеъ мешавад, «мураббия» оҳиста-оҳиста дами пуфакро сар медихад. Бозигарон дасти ҳамдигарро сар дода:

*Пуфаки сурху кабуд,
Гирдаку гелон бишуд.*

- гуфта, оҳиста-оҳиста чапак зада, ба зону менишинанд.

«Мураббия» даврано гирд гашта, ба сари китфи ҳар бача даст мерасонад. Ҳама аз ҷой мехезанд, дасти ҳамдигарро мегиранд, давра мекунанд ва суруд мехонанд:

*Ҳой-ҳой, сарак-сарак,
Ман гардам аз ин сарак -
Харбузеки дар палак.
Ман гардам аз ин қошак -
Аз қошаки пайвастак.
Ман гардам аз ин чашмак -
Аз булӯраки серпашмак.
Ман гардам аз ин бинӣ -
Аз қӯзачаи чинӣ.
Ман гардам аз ин рӯяк -
Аз кулчаи хушрӯяк.
Ман гардам аз ин дандон -
Аз биринчи Ҳиндустон.
Ман гардам аз ин дастак -
Ин дастаки нургайрат.
Ман гардам аз ин пояк -
Мақтаб раваду ояд.
Аз боло шамол омад,
Аз поин губор омад.
Тақ-тақаки дар бишуд,*

*Бобобахтиёр омад,
Чил аспн савор омад,
Хӯрчин пури бор омад,
Қамчин думи мор омад,
Момо - Гулбаҳор омад,
Чун гули анор омад,
Монанди баҳор омад.*

ГУРЕЗ, ПАРПО, УҚОБ ОМАД

Бачаҳо дар бозичой чамъ шуданд. Шарофат шумурак гуфт:

*Ба боғаш боғбон рафт,
Селаи зогон рафт,
Мири паҳлавон рафт,
Уштури корвон рафт.
Чав расиду тут пухт,
Кафи пой ту сӯхт!*

Хар бор, ки шумурак ба охир мерасид, як нафар бозигар аз давра берун мерафт. Вакте ки Хуршедаю Ҳалим дар охири шумурақгӯй танҳо монданд, Шарофат гуфт:

- Яке аз шумоён бояд «мурғ» ва дигаре «уқоб» шавад.

-Кӣ «мурғ» мешавад, кӣ «уқоб»?

- Ин шарти бозӣ ихтиёран иҷро нашуд. Шарофат сангчаеро дар кафаш пинҳон кард ва ба Хуршедаю Ҳалим фаҳмонд:

- Дар кафи яке аз дастонам сангчае дорам. Касе аз шумо ҳамон сангчаро ёбад, «уқоб» мешавад, наёбад «мурғ» мешавад.

Шарофат ду дасташро мушт карда, пеши Хуршеда омад. Хуршеда ба дасти чапу рости Шарофат зехн монд-зехн монду охир:

- Сангча дар дасти ростат!-гуфт.

Шарофат дасти росташро кушод, ки сангча нест. Сангча дар кафи дасти чапаш будааст. Ҳамин тавр,

Хуршеда «мурғ» ва Ҳалим «уқоб» шуд. Бачаҳои дигар «чӯча» шуданд.

Мурғ бо «чӯчаҳояш» дар канори чапи майдон «катаке» сохт (Қаду бараш се метр) . «Уқоб» ҳам дар канори рости бозичой барояш «лонае» дуруст кард.

Бозӣ бо ишораи Шарофат шӯруъ шуд. «Чӯчаҳо» камар ё домани ҳамдигарро гирифта, аз паси «мурғ» ба донаю нонрезачини мебароянд. Оҳиста-оҳиста ба гашти мурғу чӯча тақлид карда, майдони бозиро давр мезананд. Роҳравон суруд мехонанд:

*Боло-боло меравем,
Сайру тамошо меравем.
Резаи нона мечинем,
Донаи дона мечинем!*

Бо ишораи Шарофат «уқоб» аз лонааш мебарояд ва канотҳояшро афшонда-афшонда пеши роҳи «мурғ» мебарояд ва мегӯяд:

*Ҳой мурғаки шил-шилапо,
Як чӯчата бидеҳ ба мо!*

«Мурғ» дар ҷавоб:

- Ҳой уқоби бачадӯзди баднамуд, дина як чӯчаи парпоямро дуздидӣ, бас набуд?!
«Уқоб» мегӯяд:

*- Парпоята ман бурдам,
Валекин ман нахӯрдам!*

«Мурғ» бадқаҳр шуда мегӯяд:

- Ту уқоби бадчангол, дурӯғ мегӯӣ! Агар парпоя нахӯрда бошӣ, кани вай?

«Уқоб» оромона ба «мурғ» мефаҳмонад:

- Парпоята дар лонаам мондаму то хонаи қассоб барои корд, ба хонаи баққол барои намак, ба хонаи ошпаз барои дег, ба хонаи ҳезумкаш барои ҳезум рафта омадам, ки гурехта рафтааст. Бенасиб шудам.

- «Уқоб суханаширо тамом карда-накарда , якбора бадхашм мешавад, қанот меафшонад ва ба «чўчаҳо» дарфтода:

*Ҳой, мургаки шил-шилапо,
Як чўчата бидеҳ ба мо!*

Мегӯяд ба такрор.

«Мурғ»: «гурез, парпо, «уқоб» омад!» гӯён «чўчаҳо» муҳофизат мекунад. «Уқоб» кӯшиш мекунад, ки чўчаи дар охири сад (монса) истодаро ба чангол дарорад. Агар ба ин муваффақ шавад, чўчаро ба лонааш мебарад ва пас аз сонияе боз пайдо мешавад. Байни «уқобу» «мурғ» боз гуфтугӯ такрор меёбад. «Чўчаҳо» камар ё домани ҳамдигарро сар надода, худро муҳофизат мекунанд.

Шарофат дар мобайни майдон истода, рафти бозиро назорат мекард.

Бозигарон монда шаванд, мефармуд , ки «уқоб» дар «лонааш» ва «мурғу чўчаяконаш» дар «катакашон» дам гиранд.

Бозӣ то охири чўчаро рабудани уқоб давом мекунад.

ДУМ-ДУМИ НАЙЧАГИРАК

Бачаҳо давра гирифтанд. Шарифа шумурак гуфт:

*Аваку давак,
Гандуму чавак,
Ту сумбулако,
Ту булбулако,
Ту шину нарав,
Ту барою дав!*

Дар охири шумуракгӯй Мавзунаю Манзура монданд. Манзура «дугфурӯш» шуд. Манзура «очаи бачаҳо». «Дугфурӯш» ба як канори майдони бозӣ нишаст. Бачаҳои дигар паи ҳам қатор шуданд. «Очаашон» дар пеши қатор, миёни ҳамдигарро дошта, майдони бозиро давр зада ва суруди зеринро роҳравон хонданд:

*Дум-думи ноҷакам-е,
Оши полвонҷакам-е,
Ҷави навкӯфтакам-е,
Нони лавсӯхтакам-е!*

Баъд назди «дугфурӯш» омаданд. Манзура пурсид:

- Она , дугатон чанд пул?

- даҳ танга, духтарам, гир , дуги нағз, аз чӯби дарахти мевадор.

Ўҳ, қимат будааст!- гуфт Манзура.

*Ўҳ, дугаш, қимат будааст,
Оча беҳиммат будааст.*

- гӯён майдонро ду-се карат давр задаанду назди «дугфурӯш» омаданд. Манзура ба «дугфурӯш» гуфт:

- Оча, кани дугатонро бинам!

«Дугфурӯш» дугро дод. Манзура «ох, поякам сӯхт» гуфту хам шуда, дугро ба бачаи дар кафояш буда дод. Вай «ох, дастакам сӯхт» гуфту аз таги дасташ ба дигаре дароз кард. Дигараш «мӯякам сӯхт» гуфту аз болои сараш ба шарикаш дод. Ҳамин тавр, дуг то бачаи охири қатор рафта расид.

«Дугфурӯш» дугашро талаб кард. Манзура бачаи дар кафояш бударо нишон дод. Вай бачаи сеюмро . Ҳамин тариқ, ишора то бачаи охири рафт. Он бача гуфт, ки дуг дар дасти очаш.

Мавзуна боз пеши Манзура омаду гуфт:

- Дугамро деҳ!

- Оча, дугатонро бачаҳо гум кардаанд!

- Ба ҷои дуг бачаатро мегирам! - гуфт Мавзуна.

- Бачаи зиёдатӣ надорам. Яктоаш хонарӯбакам, яктоаш шоликӯбакам, яктоаш ошпазакам, яктоаш чойрезакам, яктоаш чойандозакам, яктоаш чойгундоракам, яктоаш бозордавакам, яктоаш мактабравакам...

«Дугфурӯш» тозон ба охири қатор рафта:

*Хонарӯбаката гирам!
Шоликӯбаката гирам!*

- гӯён ба бачаи охирин ҳучум кард. Бача рафиқи дар пешаш истодаро сар надода, худашро аз «дугфурӯш» дур гирифт. Очааш омада пеши «дугфурӯш» истод. «Дугфурӯш» хонарӯбаката гирам, шоликӯбакатро гирам мегуфт ҳучум мекард. Дар охир як бача ба чанголаш бархӯрд. Ҷуро да як гӯшаи майдон – «хонааш» шинонду:

*Мактабраваката гирам,
Бозорраваката гирам!*

- гӯён боз ба қатори бозигарон дарафтод. Охиста-охиста ҳамаи бачаҳоро дастгир намуда, ба «хонааш» овард. Аз болояшон дарро занҷир кард. Боз чанд дуги дигар дар даст, тағйири либос карда, назди дугфурӯш омад?

- Она, дугҳои нӯгтезатон чанд пул? - гуфт.

- Ду танга, писарам, ду танга.

- Хӯ он ҷо, ҳамин хел дугро даҳ танга мефурӯшанд.

Ҳамин тавр? - гуфт дугфурӯшу он сӯи бозор давид. Манзура «дарро» кушоду «бачаҳояшро» дигар сӯ гирифта гурехт.

Бозӣ ба охир расид.

ТЕЗГҶЯҚҲО

ТезгҶяқҲо барои кӯдакони синни хурди томактабӣ

Мураббия тезгҶяқро се маротиба худаш такроран меҳонад ва кӯдакон ҳам дар пайравӣ бо ӯ тезгҶяқро такрор мекунанд. Ин усули кор минбаъд ҳам истифода мегардад. То он вақте ки онҳо маҳорату малакаи зарурӣ пайдо накунанд ва шавқу завқашон ба тезгҶяқ афзун нагардад.

Ин намуди бозӣ асосан барои дуруст ва рост намудани забони кӯдакон, ҳамчунин дар рушд ва инкишофи тафаккуру зеҳни онҳо низ мусоидат хоҳад кард.

Илова ба ин, кӯдакон тадриҷан ба мустақилона ва озод аз бар намудану гуфтани тезгӯякҳо маҳорат пайдо менамоянд.

Шохи сада серсоя

*

*Тик-тики соат,
Чик- чики гунҷишк.*

*

*Сад сар як сар,
Як сар дарди сар.*

*

Шаи шиша сандуқ шикаст

*

*Чавалай гала дора,
Ду байтали ала дора.*

*

Сад ялалӣ як ялало.

*

*Ирӯ чил тӯп чит,
Ҷрӯ чил тӯп чит.*

*

*Кулча дар сари кӯча,
Кӯлча нури моҳича.*

*

*Чокак чок гуфт,
Гунҷишк чик.*

*

*Бобом бодом овард,
Котиб китоб овард.*

*

*Гова дидам , оба хӯрдам,
Оба хӯрдам, гова дидам.*

Тезгӯякҳо барои синфҳои 1- 2

Тезгӯякҳои зайл нисбат ба тезгӯякҳои кӯдакони синни томақтабӣ интихобшуда нисбатан душворталаффузанд.

Бо вучуди ин, онҳо низ дар зехну инкишофи тафаккури
хурдсолон ба кадри ҳол мутмаинем, ки мусоидат карда
метавонанд.

Сангу сангча дар санглох.

*

Сад саг ба се саг як саду се саг.

*

*Аспам лойолуд,
Ёли аспам лойолуд.*

*

*Ин тутча читу тутча,
Дар ҳавлича ду тутча.*

*

*Ман олу хӯрам, ту нок,
Ту нок хӯрӣ, ман олу.*

*

Як мушит писта ба бист мушит писта.

*

*Ин мешача чӣ мешача,
Ин пистача чӣ пистача?*

*

Шамсиддин шаи шутур дошту сесаду ду саг.

*

Шаб се шамъ андар сарой рӯиной кард.

*

*Шаи шаршара дар дара,
Дар дара шаи шаршара.*

*

Кафтар бача кард, бачаи кафтар бача кард.

*

*Дар дасти бача кулча,
Дар дасти оча бача.*

Тезгӯякҳо барои хонандагони синфҳои 3 - 4

Чалпак чалапу чалаб лабу лаб чали чалпак.

*

Панҷу ду панҷ понздаҳ чилучору шонздаҳ.

*

*Харкафтар бача кард, бачаи харкафтар ҳафт
харкафтар бача кард.*

*

Чил тӯпи чити мо хуб аст?

Чил тӯп чити шумо?

Чил тӯп чити мо

Аз чил тӯпи чити шумо

Чил тӯпи чити мо хубтарак аст.

*

Аз як дара себ омад, аз дара сел.

*

Мо бист-бист дост доштем,

Шумо чанд бист-бист дост доштед?

*

Сармои сахт шиша шикаст,

Шохи шамиод иллила баст.

*

Барги шалгам шапалоқ,

Беҳи шалгам шумталоқ.

*

Шаст сада шинодем,

Шаст шамиод.

*

Ман кабка мепаронам ту кайка.

*

Як сол мо бист дост доштем.

*

Чумчуқ дар чумча об хӯрд.

*

Дар бозори Шаҳри Сабз кавиш сабз шаши танга.

*

Шаб ба як шамиер сӣ сар шикаст.

*

*Ба як мошон як коса ош,
Ба як мошон як коса мош.*

*

Як кали таҳи пал, як кал миёни кал, як кал болои пал, кали таҳи пал ба кали миёнаи пал гуфт, ки эй кали миёнаи пал, марзи мани кали таҳи палро намедихӣ?

*

*Мех чӯб, тила чӯб,
Пили тилон тила чӯб.
Боло дарӣ, поён дарӣ,
Зогу заган дагдага чӯб!*

*

Усто секинак болои тут баромаду чӯби тарматару аз нӯги тут бориқтара тарошиду харошиду фаромад.

*

Чалпак чалабу чалаб лабу лабчалпак, як чалпаку ду чалпаку се чалпаку чор чалпаку панҷ чалпаку шаш чалпаку ҳафт чалпаку ҳашт чалпаку нӯҳ чалпаку даҳ чалпаку чалпак чалабу чалаб

лабу лабчалпак, даҳ чалпаку нӯҳ чалпаку ҳашт чалпаку ҳашт чалпаку ҳафт чалпаку шаш чалпаку панҷ чалпаку чор чалпаку се чалпаку ду чалпаку як чалпаку чалпак чалабу чалаб лабу лабчалпак.

ЧИСТОНҲО

Чистонҳо барои истифодабарии волидайн, мураббия, ва кӯдакони муассисаҳои синни хурди томақтабӣ

Маънои чистон аслаш ба тариқи савол омада ба тарзи пӯшида ба шунаванда гуфта мешавад. Яъне он чист ё чӣ аст? Шахси шунаванда бояд аввал фикр кунад ва аломатҳои асосии он чиз ё ашро дар шуураш ҷой диҳад ва баъд ба ғӯяндаи чистон ҷавоб гардонад. Агар, мабодо, худаш ҷавоб нагардонад ҳам, ҳеч гап не, дигарон ҷавоби

чистонро меёбанд. Он вақт шахси ҷавоби чистонро наёфта,
онро дар ёд ё хотираи худ гирифта нигоҳ медорад ва
минбаъд дар зарурат ҷавоб хоҳад дод.

ЧИСТОНҲО БАРОИ КҶДАКНИ СИНИИ ТОМАКТАБӢ

*Гилеми калони ранга,
Дарунаи нури танга.*

(Осмон ва ситораҳо)

*Як чодари зангорӣ,
Шаб нур асту рӯз холи*

(Осмон ва ситораҳо)

*Хаймаи кабудӣ калон,
Бе сутуну девор овезон.*

(Осмон)

*Яктаяк фатир,
Хама олам сер.*

(Офтоб)

*Чароги рӯйи равзан,
Гаҳ торику гаҳ равшан.*

(Моҳ)

*Шаб нур бошад, нур резад,
Рӯз, ки шуд мегурезад.*

(Ситора)

*Уштуруи гардандароз,
Меравад дуру дароз.*

(Абр)

*Хари Ҳасан занг зад,
Замину замон ранг зад.*

(Раъду барқ)

*Дар тори бед,
Тухми сафед.*

(Барф)

*Аз ин ҷо то Ҳисор,
Меравад қатор-қатор.*

(Мурчаҳо)

Як хонаи танида,
Ўро ҳама харида.
(Пилла)

Паҳмаки бамазза,
Дар тирамоҳ мепаза.
(Дулона)

Лоларухак,
Ағбаҷаҳак.
(Кабк)

Хун дораду чон надорад.
(Шоҳтут)

Худаи як ваҷаб,
Ришии даҳ ваҷаб.
(Чуворӣ)

Як тоқча пури мехча.
(Даҳон)

Лаблаби ҷар,
Химчаи тар.
(Мижа)

Ин сӯ арра,
Он сӯ арра,
Миёна гӯшти барра.
(Даҳон, забон, дандон)

Як суфача панҷ бибича.
(Дасту панча)

Дар даруни дара,
Овозаки барра.
(Гандумбиён)

Тоқчаи рӯфта,
Моҳаки хуфта.
(Чурғот)

Рӯз пур, шаб холӣ.
(Пойафзол)

Аз одам баланд, аз мург паст.
(Тоқӣ)

Худаи якта,

Чаишаи садта.
(Ғалбер)

*Шаб ходим,
Рӯз оим.*
(Кӯрна)

*Дар як хонача,
Шаст ходача.*
(Гӯгирд)

*Шуг буд, луг буд,
Нӯгакаши тунук буд.*
(Сӯзан)

*Ду оча,
Чил бача.*
(Норбон)

*Дум дораду гӯи надорад,
Бок аз тару хушк надорад.*
(Табар, тешиа)

ЛУҒАТ:

*Шуг- афсона
Бок – тарс, бим*

ЧИСТОНҲО БАРОИ СИНФҲОИ

1 - 2

*-Ҳасан яке сафар кард,
Сад қишлоқа хабар кард.*
(Заминчунбӣ)

*Қолини сафед дорем,
Афшонда наметонем.
Тиллои зиёд дорем,
Шумурда наметонем.*
(Осмон ва ситораҳо)

*Меравад, меравад, ба ақибаш
ҳаргиз нигоҳнамекунад.*
(Дарё)

*Шатар-шутур беором,
Шӯлапазӣ рӯи бом.*
(Борон)

*Тешиа задам, табар задам,
Парида Ҳиндустон рафт.*

(Ях)

Аз зин пасту аз кӯҳ баланд.

(Роҳ)

*Аз ин чо то мадина,
Тинг - тинги дона-дона.*

Луғат:

Мадина - номи шаҳрест дар Арабистон.

Як табақ пури анор,

Мард бошӣ бубардор.

(Отаи)

Худайи калта, мӯяи дароз.

(Мӯрӣ ва дуди он)

Ҳавзи қул-қулум,

Почадарози калтадум.

(Шутур)

Охурчаи пастак,

Хӯтукчаи мастак.

(Муш)

Пастак занako,

Пасту баландак занako.

Пӯпак сари кифт,

Кӯчадавак занako.

(Мурғ)

Нохунаи чун нохуни шеру паланг,

Тоҷи шоҳӣ бар сараи ҳангоми чанг.

(Хурӯс)

Чист он луғбати писандида,

Атласи ранг-ранг пӯшида?

(Товус)

Аз кӯҳ баромад ақарангу тақаранг,

Ба почаҳояи мӯзаҳои сурхранг,

Пушида ба тан чомаи ҳафтранг.

(Кабк)

*Меравад ҳушитоҳушит,
Дастҳо паси пушит.
Гунҷад ба як мушит,
Нозаи мана кушит.*

(Малах)

*Биёяд лик-лик,
Равад лик-лик.
Тамошо лик-лик,
Ҳамеша лик-лик.*

(Сӯзанақ)

*Рафтаи сахро,
Ёфтаи гиёҳ,
Пӯстаи сафед,
Мағзаи сиёҳ.*

(Сияҳгӯш)

*Зар малах, зарпо малах,
Аз кӯҳ парид кунду карахт.*

(Дулона)

*Ман дар сари сабад, ман чингиламӯй,
Ман нозуки оламам, ҷавоби мана гӯй.*

(Гул)

*Дегчаи пурчаза,
Ошакаи бомаза.*

(Чормағз)

*Так табақ, рӯ табақ,
Миён фатири бенамак.*

(Чормағз)

*Очааи қачу қилеб,
Бачааи ширу шакар.*

(Тоқу ангур)

*Пак-пакана қад дорад,
Ҷома чил қабат дорад.*

(Карам)

ЧИСТОНҲО БАРОИ СИНФҲОИ 3 - 4

*Қолини калон дорем,
Афшонда наметавонем.
Тиллои бисёр дорем,
Шумурда наметавонем.*

(Осмон ва ситораҳо)

*Дар шаби тор нисфи фатиру
атрофаи ситоразор.*

(Моҳи нопурра ва ситоразор)

*Модараи качу килеб,
Падараи йӯргабидав,
Духтаракаи бозигар,
Писаракаи овозхон.*

(Чӯй, мавҷи об, моҳӣ ва қурбоққа)

*Чист он бесояву бедаст,
Аз қӯҳ баланд, аз алаф паст.*

(Роҳ)

*Як дарахти пур аз гул,
Чор барг, сесаду шасту шаи гул.*

(Сол, фаслҳои сол, рӯзҳо)

*Аз ин дара овоз омад,
Аз он дара овоз омад,
Рӯбоҳи думдароз омад,
Бо сад фигон дартоз омад.*

(Сел)

*Дуто дорад осмонкӯб,
Дуто дорад заминрӯб,
Чорто дорад рӯғанӣ,
Чорто дорад заминкӯб.*

(Модагов)

*Аз дур дидам як бутта,
Пешаи рафтам, сад бутта.*

(Думи асп)

*Як порча санги қаҳрабо,
Не дар замин, не дар ҳаво.*

(Думбаи гӯсфанд)

*Аз кӯҳ баромад мири ганда,
Сар то қадамаи чомаи чанда.*

(Шер)

*Даҳон дораду забон надорад,
Садто бизанӣ, фигон надорад.*

(Моҳӣ)

*Тагаи сангу санг нест,
Болои сангу санг нест.
Чор по дорад, гов нест,
Морсару гов нест*

(Сангушт)

*Тагаи карбос,
Рӯяи алқос,
Думаи қайчӣ,
Забон қайчӣ.*

(Фароштурук)

Луғат:

Алқос-рахшанда, чилодор.

*Омаданаи тир барин,
Шитанаи мир барин,
Сафедиаи шир барин,
Сиёҳиаи нил барин.*

(Акка)

*Аз кӯҳ баромад мири фаи-фаи,
Дар сар кулоҳ чома мунаққаш.*

(Шонасарак)

ЛУҒАТ:

*Мунаққаш-нақшин, пурнақшу нигор.
Кимсон- чарми навъаш аъло.*

*Аз қассоб оино дорад,
Ба баққол равуо дорад,
Чил бача- ба чил чумча,
Чил чумча- ба чил нахӯд.*

(Орухона)

*Аз шах афтад, намешиканад,
Ба тир занед, намерасад.*

(Мӯр)

*Таг-таги долон меравад,
Рӯдакашиолон меравад.*

(Тортанак)

*Чист он, чист он, меравад Ҳиндустон,
Бо асти сиёҳу мӯзаҳои кимсон?*

(Гамбусак)

*Аз қӯҳ омад чу масте
Шохчаи гул ба дасте
Мегирияду менолад:
«Вой, кифтакам шикастӣ!»*

(Ревоч)

*Сӣ сандуқ
Сила сандуқ,
Ҳама сандуқ
Ба як сандуқ.*

(Пиёз)

*Амакам даруни хок,
Ришишон беруни хок.*

(Шалгам ё сабзӣ)

*Замин заранг аст,
Пистоқиранг аст,
Ҳар кас наёбад,
Марди гаранг аст.*

(Бодиринг)

*Сандуқчаи зарбандӣ,
Аз боло камарбандӣ.
Ҳай-ҳай дилам мебарад,
Дарунаш шакарбандӣ.*

(Харбуза)

*Гирд аст гумбазе,
Гирдмагирд аст гумбазе,
Дона ҳазор аст гумбазе,
Дона ҳазор аст гумбазе.*

(Тарбуз)

*Гирд аст кӯзача,
Гирдомагирд аст кӯзача.
Донаҳазор аст кӯзача,
Кунгураддор аст кӯзача.*

(Анор)

*Зард асту зардолу не,
Сурх асту шафтолу не.
Дар боги амирон аст,
Хӯроки вазирон аст.*

(Турунч)

Луғат:

*Турунч-меваи ба афлесун монанд.
Ревоч-чукрӣ.*

*Гирдгирдаиш найзаҳо,
Дарунаиш пури тилло.*

(Хӯшаи гандум)

*Он чист, ки чор хона дорад,
Андар сари хеш шона дорад,
Барф аст миёни хонаҳо пур,
Ин турфа барф, ки дона дорад.*

(Пахта)

*Яке гору ду навишор,
Дуи дигар думи мор.
Ду хонаи занбӯрон,
Як чангали Хуҷистон.*

(Даҳон, бинӣ, абрӯ, гӯш, сар)

*Як ҷуфт кабӯтари алоянд,
Ҷуфтанд, зи ҳамдигар ҷудоянд.
Парвоз кунанд рӯи олам,
Аз хонаашон бурун наоянд.*

(Чаши)

*Ин сӯ арра,
Он сӯ арра,
Миёна гӯшти бара.*

(Даҳон, дандон, забон)

*Бибиш сафеди болаззат,
Чорта надодӣ аз ҷаззат,*

Мушите знам ба хирманат,
Фардо, ки хирманат назад.
(Равгани думба ва палав)

Љилди ман, лаззати ман,
Меҳмонгусел, иззати ман.
(Тушбера)

Алишишаю балишиша,
Ду рӯған ба як шиша.
(Тухм)

Рӯз ҳалак-ҳалак,
Шаб даҳанялак.
(Пойафзол)

Аҷоиб луъбате дидам,
Ба қаддаи чома буридам,
Ба сумаи наъли пӯлодӣ,
Даҳан аз фарқи сар дидам.
(Мӯза)

Ин сӯ равам, мезанӣ,
Он сӯ равам, мезанӣ.
Гардакама меҳӯрӣ,
Маро чаро мезанӣ?
(Элаку орд)
Аз боми пастак орд мерезад.
(Элак)

Зогчаи сиёҳаки мо,
Хонанигоҳдораки мо.
(Кулф ё куфл)

Боло шикоф,
Поён шикоф,
Дар миён обу алов.
(Самовор)

Аҷоиб сурате дидам, ки шаи пову ду сум дорад,
Аҷоибтар аз он дидам, миёни кифт дум дорад.
(Тарозуи дастӣ)

Сар даруни об,
Дум беруни об.
(Кафлес)

*Чист он ходими камарбаста,
Як тан асту ҳазор сар дорад.
Ҳар кӣ ўро барад бар хонаи хеи,
Хоки пояи ба дида бардорад.*

(Чорўб)

*Сар-сари девор меравад,
Рўдакашолон меравад.*

(Сўзану ришта)

Аз асп баланд, аз охур паст.

(Зин)

*Чун осие гардиданаи,
Чун аждаҳо гурриданаи,
Оҳанхўру отаишишон,
Мори сиёҳ бар гарданаи.*

(Чархи кордтезкунӣ)

*Аҷоиб луъбате хушкор бошад,
На онро хобу на бедор бошад.
Гуле дорам, ки он бехор бошад,
На дар дашту на дар кўҳсор бошад.*

(Илм)

*Як порча замин доштам,
Тухми сиёҳ коштам.
Бо чаими худ бидидам,
Бо ақли худ шинохтам.*

(Китоб)

*Чист он, ки аз забон нишон гирад,
Гарданаи дасти хусравон гирад.
Ҳар киро сар зананд, чон бидҳад,
Чун сари он зананд, чон гирад?*

(Қалам)

*Уштур қуланги бедум,
На чав хўрад на гандум.
Об хўрад зи дарё,
Бор кашад ба мардум.*

(Қатор)

*Аспе дорам ҷафокаи,
Обу равған хўрокаи.*

Чаву алаф нахӯрад,
Набошад ҳеч озораи.

(Автомобил)

Худаи оҳан, дилаи об,
Аз обаи отаи борад.
Меҳнати ӯ беҳисоб,
Тиллои сафед орад.

(Трактор)

Паҳлавони тездандон,
Чормех истад дар майдон.
Заминро кобад чаққон,
Бор бардорад он чунон,
Мардум бимонад ҳайрон.

(Экскаватор)

Дидам мурги оҳанин,
Панҷаҳояи аз резин,
Ҷон надорад, мепарад,
Меҳӯрад обу бензин.

(Самолёт)

Дар дунё ҳама чиз ҳасту чор чиз нест?

Ҷавоб:

- Осмон сӯтун надорад,
Ҳавз сарпӯш надорад,
Мург шир надорад.
Кӯрпа остин надорад.

АДАБИЁТ:

Тазкираи адабиёти бачагон, ҷилди 4, нашриёти «Маориф», Мураттибон: Рачаб Амонов, Баҳром Шермуҳаммадов, Душанбе 1982.

МУНДАРИҶА

Пешгуфтор.....	3
Барои волидайн, мураббӣ ва омӯзгор.....	3
Суруду таронаҳо.....	8
Бозӣ бо шеърӯ шумурак.....	13
Чистон.....	13
Хулосаи жанри афсона.....	19
Афсонаҳо	25
Гунчишкак.....	25
Гурги нодон.....	27
Мурғи зирак.....	29
Рӯбоҳ ва паланг.....	30
Лаклак-табиб.....	31
Харгӯшаки шердил	32
Афсонаи ҳачвӣ.....	33
Суруду таронаҳо.....	37
Синфи 1.....	42
Синфи2.....	45
Синфи 3.....	48
Синфи 4.....	53
Сарафсонаҳо.....	58

Ба чоп 12.04.2016 иҷозат дода шуд.
Қоғазӣ офсетӣ. Адади нашр 100 нусха
Нашриёти «Сифат»
Душанбе, 2016